



NAUJIENOS

10 24 77
ISSN 001-025
Lithuanian Service
U.S. Information Agency
WASHINGTON, DC 20547

LIETUVIŲ LAIKRAŠTIS UŽ TAUTOS LAISVĘ

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

The First and Greatest
Lithuanian Daily in America
NAUJIENOS
The Lithuanian Daily News
Published by The Lithuanian News Publishing Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608
Haymarket 1-6100
Over One Million Lithuanian
In The United States

VOL. LXII

Price 15c

Chicago, Ill. — Antradienis, — Tuesday, August 2, 1977

Nr. 180

SEKRETORIUS VANCE IŠSKRIDO I EGIPTĄ

Konferencija teisių ir laisvės reikalu

Dr. K. Šidlauskas, Altos vice-pirmininkas, išvyko į demokratų partijos Washingtono rūg. 2 d. šaukiamą etninį grupių konferenciją žmogaus teisių ir laisvės reikalu. Konferencijos programoje — forumas ir seminaras, dalyvaujant vyriausybės atstovams ir kitiems įtakingiems asmenims, svarstant etninės ir svetimų kalbų grupės svarbius klausimus. Alta konferencijoje atstovauti pakviestas ir dr. J. Genys.

Pavergtų tautų kongresas

Chicagoje spalio pabaigoje šaukiamas pavergtų tautų kongresas. Jį organizuoja iš pavergtų tautų atstovų sudarytas komitetas, kuriam vadovauja ukrainietis U. Celevych. Iš lietuvių komiteto posėdžiuose, atstovaudamas Altai, dalyvauja kun. J. Prunskis. Kongreso iniciatoriai Antibolševikinio tautų bloko (ABN) centras JAV-se.

Žygiui į Washingtoną

Jaunimo organizuojamam baltiečių žygiui į Washingtoną paremti Amerikos Lietuvių Taryba įteikė 500 dol.

Premijų jury komisija

Sudaryta komisija, kuri pasiskirs Amerikos Lietuvių Tarybos premijas tiems lietuviams, kurie didžiojo pasaulio periodinėje spaudoje plačiau informuos apie Lietuvos teises ir laisvę ir apie priešpauą okupacijojė.

Jury komisijos sąstatas: dr. K. Bobelis, inž. E. Barikis, O. Baršketytė, dr. L. Kriaučiūnas ir L. Labanauškas. Premijos — 500 dol, 300 dol. ir 200 dol. Premijų mectenatas kun. J. Prunskis.

Kandidatus toms premijoms gali siūlyti visi iki 1978 m. sausio 15 d., drauge atsiųsdami ir jų rašinių iškarpas ar nuotraukas adresu: Amerikos Lietuvių Taryba, 2606 West 63rd Street, Chicago, Illinois 60629.

Ivertino paramą

Chicago Lietuvos moterų klubo vardu jų vicep. L. J. Dargienė ir sekr. M. J. Kraučiušienė atsiuntė Amerikos Lietuvių Tarybai raštą, kuriuo dėkoja dr. K. Bobeliui, dr. J. Geniui, I. Blins trubienei ir kun. J. Prunskii už paramą renkant parašus N. Sadūnaitėi išlaisvinti, gaunant au dienciją Batuosiuose Rūmuose ir pas sen. Dole tiems parašams įteikti.

Pavergtųjų mbinėjime

Chicago pavergtų tautų demonstracijose ir jų organizatorių suruoštame priėmimo Altai atstovavo T. Blinstrubas, T. Kuzienė, C. Oksas, I. Sankus, kun. J. Prunskis; Chicago Lietuvos Tarybos atstovai buvo I. Andra šiūnas, S. Mankus, V. Samaska.

ALT Informacija



Vėsesnis.

Saulė teka 5:52, leidžiasi—8:11

Somaliečiai užėmė apie ¼ Etiopijos

NAIROBI, Kenija. — Somali jos partizanai sekmadienį pranešė, kad jie nepaliaujamose kovose dėl Ogaden dykumos kontrolių užėmė tūkstančius Sovietų remiamų Etiopijos karių.

Samalijos valdiška žinių agentūra kaltina etiopus, kad ginčijamoje teritorijoje jie žudo moteris ir vaikus, pagrobė tūkstančius civilinių žmonių, prievarta versdami juos stoti į naująją „valstiečių armiją“ ir juos masėmis šaudė, kaip teroro pagauti tie rekrutai bando pabėgti.

Diplomatų versmų informacijomis dviems mėnesiams kovų besibaigiant partizanai, atrodo, kontroliuoja apie 60 nuosimėjų tų sričių, kurios sudaro trečdą visos Etiopijos teritorijos. Tačiau lėktuvais į kalbamąją sritį nugalėmus tūkstančius milijonų ir reguliars kariuomenės Etiopija, atrodo, konsolidavo savo atsitraukimą ir ruošiasi kokiui nors kontrofenzivui.

Bombarduoja Izraelį

BERŠEBA. — Izraelis Praėjusią savaitę ketvirtadienį dienos metu atviro oro turguje sprogdinti bomba šiame pietinės dykumos miestelyje sužiedė 29 žmones. Palestinos Išlaisvinimo Organizacijos ypr. būstinė Beirute atsakomybę už tą „žygį“ paskelbė pasiimanti sau.

Izraelio valdžia įspėjo publiką ypatingai akylai ir atsargiai su visokiais įtartiniais siuntiniais, paketais, primenant, kad vien šį mėnesį septynios tokios atakos įvyko prieš taikinius Izraelyje. Spėjama, kad tai yra dalis kampanijos prieš Begino režimą.

Nežinomas asmuo Prezidento ofise

WASHINGTON. — Bob Gree ne pranešė Chicago Sun-Time kad praėjusią savaitę nežinomas jaunas vyras prasmukęs per Baltųjų Rūmų saugumą, buvo užėjęs į Prezidento studiją paklausė, kur rasti vieno Baltųjų Rūmų asistento Mark A. Siegel ofisą. Prezidentas atsakęs „Manau kad apačioje“ ir ne pažįstamas išėjęs. Siegel, kuris yra Prezidento asistento Hamiltono Jordano asistentas nebuvo mieste ir jo pirmoji reakcija buvusi, kad jis to žmogaus nepažįsta. Tyrinėjimas sekmadienį tebevyko.

Jack Warner, iš Slaptosios Tarnybos kuri yra atsakinga už Prezidentą, pasakė, kad užklūdes į Prezidento studiją, „buvo vizitorius, kuris turėjo apoitmentą pas Baltųjų Rūmų štabo nari“.

Pasiekti Prezidento studiją reikia pereiti per Rūmų sargybos postą ir postus prie Prezidento ofiso.



Sūnys taip pat moka valdinti, kai nori pataikauti šeimininkams. Kairėje sėdinti Candy yra apredyta pačia naujausia moterų mada. Ji ne tik dėvi šiltą švarką, bet nešioja skrybėlaitę ir ruošia naujausios mados dūmus filtruojančią pyptkę.

VEŽIKŲ UNIJA NENORĖJO, KAD HOFFA GRĮŽTŲ TVARKYTI REIKALŲ

Tardymas rodo, kad prezidentas Niksonas galėjo gauti iš unijos visą milijoną

NEW YORK. N. Y. — FBI agentai labai atidžiai tiria James R. Hoffa nužudymo priežastis ir aplinkybes.

I ši šio meto didokas FBI agentų skaičius apklausinėjo šimtus vežikų unijos narių, bet aiškaus vaizdo dar neturi.

FBI yra labai gerai informuota, kad darėsi ir darosi vežikų unijoje, bet jie dar neturi pakankamai įrodymų, kad galėtų eiti į teismą.

Unijos vadai nenorėjo Hoffos

Tardymas rodo, kad unija valdantieji vežikų vadai nenorėjo, kad James Hoffa, atsedėjęs bausmė, vėl grįžtų į uniją ir kištųsi į unijos administracijos reikalus.

Tardymo metu paaiškėjo, kad tuometinis unijos prezidentas Frank E. Fitzsimmons davęs stambia sumą prezidento Niksono rinkiminei kampanijai. Apie kaikiuojama, kad ta suma galėjo siekti milijoną dolerių. Prezidentas Niksonas, kaip atsimena, dovanavo James Hoffai likusią bausmės dalį, bet jis bausmės dovanojime akte įrašė, kad Hoffa neturės teisės kištis į unijos reikalus. Unijoje yra dokumentai, rodantieji, kad Niksono laikais valstybės pareigūnams išmokėta \$250,000.00, bet dėl kitų sumų nėra jokio pakvitavimo.

Rengiasi apklausinėti valdininkus

Teisingumo Departamentas, pasiremdamas FBI agentų surinkta medžiaga, rengiasi apklausinėti dar tris aukštus Niksono administracijos pareigūnus apie gautus iš vežikų pinigų.

Išdininkas nurodo, kur rinkiminei kampanijai išleistas visas milijonas, bet pakvitavimų nėra. Unijos pirmininkas Fitzsimmons, atsisakydamas iš

Iranas gali atsakyti radarų

TEHERANAS, Iranas. — Šachui labai nepatinka prezidento Carterio nutarimas pristabdyti parduoti Iranui radarų sistemą, saugojančią visas Irano sienas. Irano šachas buvo pasirošęs sumokėti du milijonus dolerių, kad amerikiečiai įrengtų tokią patią įspėjimų radarų sistemą, kokią šiandien turi amerikiečiai.

Kiekvienas karo lėktuvas ar raketa, artėjanti prieš JAV ar Kanados, įspėja karo vadovybę apie pavojų. Irano šachas tiek susižavėjo šia apsaugos sistema, kad jis užsakė panašią sistemą ir dabartiniam Iranui. Jis buvo pasiruošęs mokėti ne tik už radarų sistemą, bet ir už iranietiškių specialistų apmokymą.

Bet Amerikos kongreso komiteto nariai suabejojo, ar verta Irano šachui parduoti tokias radarų sistemas. Kol šachas bendradarbiauja su Amerika, tai gerai, bet jeigu jis persimestų sovietų pusėn, tai rusai sužinotų apie amerikiečių apsaugas. Prezidentas Carter sustabdė pardavimą, kol šitas klausimas bus išaiškintas. Kai šachas patyrė apie reikiama nepasitėkimą, tai jis prarado norą radarų sistemą pirkti.

Begin vėl nori matyti Prezidentą

TELAVIVAS. — Izraelio ministras pirmininkas Menahem Beginas, kaip praneša Telavivo laikraštis Yedioth Ahnroth numatomai ateinantį spalio mėnesį vyks dalyvauti Pasaulio Žydu Kongrese ir ta proga susitiks su Prezidentu Carteriu.

Laikraščio informacijomis, Beginas grįš į Jungtines Valstybes, jei mąnys kad susitikimas su Carteriu yra reikalingas ryšių su taikos konferencijos atidarymu (Šveicarijoje), Ženevoje.

Beginas prižadėjęs Pasaulio Žydu Kongreso pirmininkui, kad jis pats ar užsienių reik. min. Moše Dayan spalio 30 d. dalydimo atvykusiam užsieniškiui.

SADATAS ĮSITIKINĖS, KAD MASKVA PROVOKAVO PASIENIO INCIDENTUS

Egiptiečiai sunaikino sovietų lėktuvus, stovėjusius Libijos aerodromuose

WASHINGTON, D. C. — Se

kreitorius Cyrus R. Vance vakar išskrido į Artimuosius Rytus, kad galėtų aptarti taikos galimybes. Pirmiausia sekretorius rengiasi porai dienų sustoti Egipte, kad galėtų išsikalbėti su Egipto prezidentu visus galimus žingsnius Artimųjų Rytų taikai. Vėliau jis rengas skristi į Siriją, Jordaniją, Libaną, o vėliau — į sostos Izraelyje. Tvirtinama, kad sekretorius bandys daryti įtakos į palestiniečius, kad jie nekeltų didelių reikalavimų. Jis tai bandys daryti per arabų valstybes.

Kairas, Egiptas. Egipto prezidentas Anwar Sadatas vakar pareiškė spaudos atstovams, kad sovietų karo jėgos sąmoningai provokavo Egipto ir Libijos pasienio incidentus: šešias dienas pasienyje ėjo smarkūs susirėmimai. Įsiveržusieji Libijos tankai pirmą užpuolimo metu užmušė 8 Egipto kareivius, saugojusius pasienį. Prezidentas — pirmą kartą pranešė, kad netoli sienos karo laive stovėjusieji sovietų helikopteriai pakilo ir įsimašė į pasienio operacijas. Pradžioje pakilo du helikopteriai, bet vėliau jų pakilo net dvylika.

Be to, sovietų karo laivo radaras kenkė Egipto aviacijai. Sovietų valdžia žino, kad egiptiečiai naudoja sovietų radaro sistemą. Savo laiku egiptiečiai išgijo iš Sovietų Sąjungos karo lėktuvų radaro sistemą. Egiptiečiai lakūnai dar ir šiandien tą sistemą vartoja. Sovietų radaras žino egiptiečių bangos ilgį, todėl tik jie keliais atvejais bandė klūyti karo lakūnų radarui. Prezidentas yra įsitikinęs, kad sovietų karo vadovybė provokavo pasienio incidentus. Egiptiečiai žino, kad Libijoje visą laiką buvo sovietų kariuomenės instruktoriai. Jie buvo keliose vietose visai Egipto pasienyje, bet prieš patį puolimą jiems buvo įsakyta trauktis į užfoną.

Egipto lakūnai sunaikino didoką kiekį Libijos karo lėktuvų Al Adam aerodrome, esančiame visai toli Tobruko. Be to, nukentėjo keli dideli lėktuvai, tupėję sieji Kufra aerodrome, esančiame pačioje Libijos dykumoje. Kaip vieni, taip antri lėktuvai priklausė Sovietų Sąjungai. Ma

Prezidento sveikinimas nežinomiems pasauliams

WASHINGTON. — Prezidentas Carteris praėjusį penktadienį paruošė geros valios pranešimą — atsišaukimą į galimas egzistuojančias civilizacijas žvaigždžiuose. Pranešimas įrekorduotas elektroninius impulsus, kurie įtaisomi ir erdvių „keleivi“ Voyager, kurs bus paleistas į erdves šio rugpjūčio 20 dieną. Tuos impulsus yra galima paversti spausdintais žodžiais — jei kada nors kas nors visatos erdvėse tą įkalbėjimą ras ir supras, kas su juo daryti.

Prezidento pranešimas:

„Tai yra prezidentas iš mažo tolimo pasaulio, pažymis mūsų balso, mūsų mokslo, mūsų vaizdų, mūsų muzikos, mūsų minčių ir mūsų jausmų. Mes stengiamės išgyventi mūsų laiką kad galėtume įsigyventi“ į jūsa. Mes tikimės kurią dieną, išsprendę tebeturimas problemas, įsijungti į galaktikų civilizacijų bendruomenę. Šis rekordas reprezentuoja mūsų viltis ir mūsų de terminaciją, mūsų gerą valią begalinėje ir bauginančioje visatoje“.

Voyagerio pirmoji pareiga yra nufotografuoti Jupiterį, Saturną ir Uraną iš arti. Jis pasieks Jupiterį 1979, Saturną 1982 ir Uraną 1984 metais. Pas kui jis nuskris toliau už mūsų saulės sistemos.

— Prancūzijoje, Malville mieste telyje protestas prieš atominės energijos naudojimą elektrai buvo toks didelis, kad turėjo įsikvišti policija protestuotojams apraminti.

— Sumažėjus mokinių skaičiui, praeitais metais krašte užsidarė 30 aukštesnių mokyklų.

noma, kad šalia Tobruko buvusieji lėktuvai jau buvo Libijos nupirkti, bet Kufra aerodrome buvusieji lėktuvai dar tebeprisklausė Sovietų Sąjungai. Maskva mudodavo tuos lėktuvus žvalgybos tikslams. Sovietų žvalgybiniai lėktuvai kelis kartus yra praskridę Egipto padangėmis, bet egiptiečiai jų negalėjo pasiekti. Jie skrido labai aukštai ir gana greitai. Ką sovietų lėktuvai turėjo daryti Kufros aerodrome, taip ir neaišku. Bet egiptiečių karo lėktuvai gerokai juos apga dino, kulkosvaidžiai suaižė.

Prezidentas Sadatas, informavęs laikraštinius apie pasienio įvykius, atsakinėjo į klausimus. Prezidentas aiškiai parodė pasipiktinimą sovietų karo jėgų intervencija į pasienio kovas.



CYRUS VANCE
Secretary of State

TVIRTA SVEIKATA - PASTOVI LAIME

Kūno, proto ir jausmų darnos pagrindai

Naujausių mokslo žinių populiarus perteikimas

JONAS ADOMAVICIUS, M. D.

GALVOS SVAIGIMAS

Surask priežastį galvos svaigimo – tai tada galėsi sėkmingiau žmogui padėti.

Medicininė tiesa

Klausimas.

Didžiai Gerbiamas Daktar, jūsų aprašomose straipsniuose apie galvos skaudėjimą nieko nebuvo rašoma apie galvos svaigimą. Man galva neskauda, tik ji svaigsta. Sunku išlaikyti lygsvarą. Kaip girdėdavau Lietuvoje, seni žmonės sakydavo: — Mano galva kaip puodas, nustokit kelti triukšmą. Kaip galima tvarkytis su ta negerove?

Atsakymas. Tamstos gydytojas patars, kas daryti su turimu nusiskundimu. Čia paduosime bendras žinias apie galvos sukimimą (dizziness). Tai dažnas nusiskundimas. Pirmiausia, reikia nustatyti tokio sukimosi priežastį. Tada galima bus geriau, sėkmingiau tą negerovę tvarkyti.

Daugelis ligų gali sukelti galvos svaigimą. Gydytoji nesi didelių sunkumų sukelia galvos svaigimo priežastį, kai jis nesukub ir palaipsniui eina išskirti galvos svaigimo priežasties.

Pats pacientas turi išmokyti pasakyti gydytojui savo medicinišką istoriją. Labai svarbu gydytojui surinkti gerą medicinišką istoriją šitokio negalavimo atveju. Reikia sužinoti kaip pacientas jaučiasi, kai jo galva svaigsta.

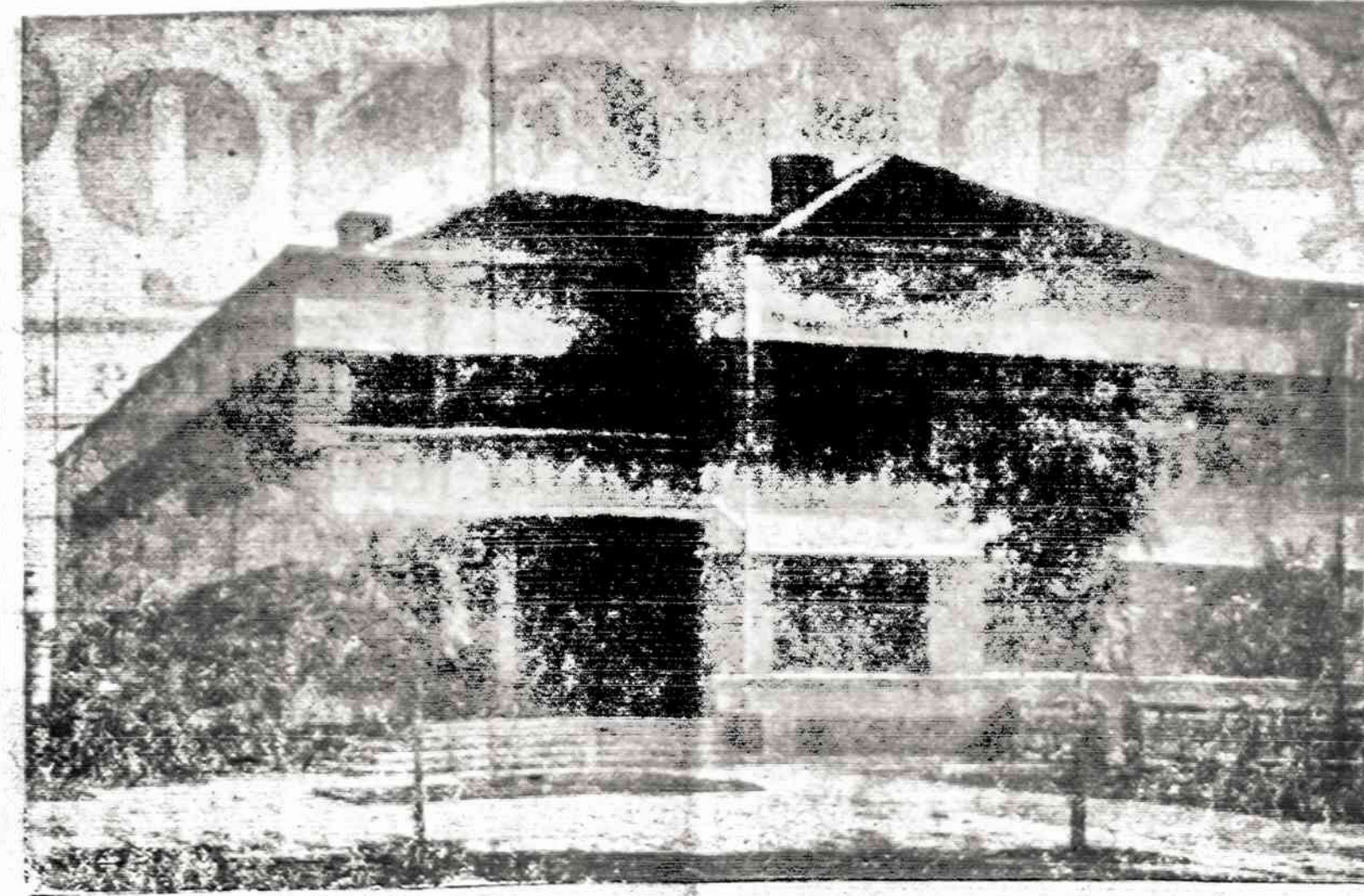
Galvos sukimas vadinamas Vertigo eina kartu su pykdimu ir vemimu (dažniausiai). Šiuo atveju nesi apkurtimo ir ausyse užimo (tinnit).

tus). Pacientas turi tai atsiminti ir gydytojui pasakyti. Yra dar ir kitų galvos sukimosi priežasčių. Atsimintina, kad pacientas gali gydytojui pasakyti, kad jis vadinama galvos svaigimu nustoja lygsvarą, netiesia eiseną, neišklia regą ir apalimą.

Galvos svaigimas gali būti aprašoma simptomais sunkios ligos. Už tai būtina reikia susiekti tikrą galvos svaigimo priežastį. Trys svarbiausios priežastys yra žinomos gydytojams, sukeliančios galvos svaigimą.

1. Nervinės kilmės nervams pakintant: nervų apvalkalėlio nykimas (demyelination, užpakalinės kaukolės duobės esančių smegenų pakitimas). 2. Ausies sunegalavimai — čia gali būti lengvi, kaip vaško susirenkimas ausies kanele, suksnės liga vadinama Meniere liga. 3. Viso kūno liga, pasireiškianti galvos svaigimu. Meniere liga yra chromatinė, laikotarpiais pasireiškianti: galva sukasi žmogui nustoja klausos. Taip atsitinka vidurinei ausies daliai patinus.

Reikia, kad ligonis pasakytų gydytojui, kaip jo galvos svaigimas prasidėjo. Atsiminti turi ligonis ir gydytojui pasakyti staugus prasidėjimą galvos svaigimo. Staigi pradžia-tada gydytojas galvos apie staigų vidinės ausies labirinto uždegimą (labyrinthitis) arba apie kraujagyslių sunegalavimą vidurinėje ausyje, arba apie dviejų Vertigo: išorinį bei dėl padėties pa-



Lietuvos nepriklausomybės laikais Alytuje pastatyta dviaukštė mūrinė mokykla

kitimo atsiradusį (gerybinį).

Labirinto (vidinės ausies) uždegimas eina kartu su galvos sukimu, bet taip užsidega ausis jaunesniems žmonėms (18-45 metų laikotarpyje) dažniausiai. Gydytojas turia ausį leidamas į kanalą šalta-šilta vandenį. Gausi teigiamas tyrimas sergančioje ausyje (positive caloric test).

Jei žmogus pasisako, kad jam galva ėmė sukis staiga po galvos sužiedimo. Tada gydytojas įtaria dėl sutrenkimo galvos tokiu svaigimą atsiradusį (post-concussional syndrome). Plaukimo skridimo jausmas galvai su kantis gaunasi Eustachijaus kanalo sunegalavime.

Kai staiga ima galva sukis žmogui staiga visiškai nustoja klausos, itariama arterijos užsikimšimas dėl krešulio joje (thrombosis ar infarktas). Kai vien tik galva sukasi ir nieko daugiau jokio blogumo nesi, greičiausiai taip atsitinka dėl laikino kraujotekėjimo per siaurintą (sklerotines) arterijas į vidinę ausį.

Kai galvos sukimas (tas pats kas svaigimas) prasideda ne staigiai-tada reikia sužinoti, ar tas ne staigus galvos sukimas esti nuolatinis, ar tik protarpiais pasireiškia. Tą pacientas turi žinoti ir gydytojui pasakyti. Jei galvos svaigimas yra chromatinis ir tik protarpiais pasireiškia-gydytojas įtars keturias priežastis tokios negerovės: 1. Minėtą Meniere ligą. 2. gerybinį nuo padėties kūno pereinantį Vertigo, 3. dėl padėties (staigiam ar gulčiam esant ligoniui) apturimas kraujospūdžio sumažėjimas (positional hypotension). Ta negerovė susekama matuojant kraujospūdį ligoniui stovint ir gulint. Atsistosus esti mažesnis, negu gulint. 4. Daugybinių jutimų sutrikimas (multiple sensory deficits) gali irgi sukelti chromatinę protarpiais pasireiškiančią galvos svaigimą.

Kaip minėta, prie Meniere ligos galvos svaigimas eina su nustumu klausos, o Vertigo nei turi turinti pilną klausą.

Daugybinių jutimų sutrikimas eina ne vien su galvos svaigimu, bet su kitais keleriopai pasireiškiančiais negerumais: kojosose rankose nervų negerumai (skruzdžių bėgiojimo jausmas po oda), nepataisomas regos sutrikimas, "kaulių šarūnų" negerumai ir vidinės ausies negerumai (vestibular deficits).

Gali imti galva sukis dėl tam tikrų vaistų veiklos. Jei galva svaigsta pakeitus žmogui kūno padėtį (gulint bei stovint) ir nieko nejauciant iš ausų negerumų-ketveriopa priežastis tokio galvos svaigimo gali būti: 1. dėl vaisto, 2. dėl pergalios ir perdažo alsavimo (hyperventilation), 3. dėl tam tikros rūšies nuomario-epilepsijos (vertiginous epilepsy), 4. dėl taip vadinamo postconcussional sindromo (po suspaudimo atsirandantis).

Jei chroniškas galvos sukimas (svaigulys) yra nuolatinis ne protarpiais pasireiškia — gydytojas įtarti gali gužą-tumora (neuroma) smegenyse. Būt su tomoru eina ne tik galvos svaigimas, bet kiti negerumai: klausos ir eisenos sutrikimai dar prieš apturint gavy sukimą si-svaigimą.

Jei galvos svaigulys yra chromatinis ir nesiliaunantis ir besiribas su alpimu-gydytojas įtaria širdies sutrikimus. Jei toks chromatinis galvos svaigimas nesi surištas su alpimu, jis gali būti psichogeninis-dėl įtampos ir jau dinimosi atsiradęs.

Čia padavėme gydytojo galvą seną turint prieš save galvos svaigimu besiskundžiantį. Tam stas svaigulio priežastį nustatys

irgi gydytojas. Jis ir gydydamas paskirs. Čia galima patarti, daleidžiant, kad galva sukasi dėl dažniausios pagyvenusių žmonių priežastis-sklerozės-tam-tai imti kraujagysles išplečiančius vaistus. Tada mityba ausies vidinėje dalyje pagerės ir su kimasis-svaigimas galvos pailgės. Žinoma, kraujo sudėtis turi būti normali, nes mažakraujams gali irgi imti galva sukis. Niekio blogo neatstiks, jei tamsa imsi vaisto Cerebro-Nicin kapsules po vieną ant karto, tris kartus per dieną. Atsimink, po to vaisto paėmimo gali išmūsti kūno odą raudonumas ir imti jausmą skruzdžių bėgiojimą po oda. Niekio baisaus-tas jausmas praeis po pusvalandžio. Imant tą vaistą gulint ar pavilgius-minėti negerumai mažiau pasireiškia ar visai nepasitaiko. Veikimas visada vienodas to vaisto, ar pausta oda po jo paėmimo, ar ne. Žinoma, reikia kovoti tamsa su sklerozės visais čia jau pakartotinai aprašyti būdais ir priemonėmis. Sekimės, vėl parasyk. Pasiskaityti. Internal medicine News, July 15, 1977 m.

Agronomės Adės Dublienės sveiko Maisto Receptas Bulvesūriai.

BULVESŪRIAI (Užkandžiams.)

Prop: 3 dalys sausos varškės be riebalų.

1 dalis išvirtų nuvalytų ir smulkiai sutrintų bulvių, 1 arbatinis šaukštelis krienų, ruputis druskos ir petražolių.

Darbas:

Varškę arba iš jos pagamintą sūrį pertrinti per sietuką arba smulkiai sumalti. Bulvės išvirti prieš kelias valandas, kad gerai atausų. Nulupti ir taip pat smulkiai sutrinti.

Viską kas proporciškai sudėjus gerai mediniu šaukštu išminkyti ir daryti mažus, riešutelių pavidalo rutulėlius.

Sudėti į plokščią lėkštelę, pri dengti laikyti 4 dienas šaldytuve iki gero išsikonėjimo. Po to išmeigti į kiekvieną po mažą petražolės (petruškos) lapelį su mediniu smaigtuku.

Naudoti užkandžiams arba lengvam pasivašimimui duodant prie jo šaltą šalmėčių arbatą su citrina ir natūraliu medum.

Pastaba: šiam maisto patiekalui reikia varškę patiems pasigaminti, nes prekybiniam tikslui varškė yra labai išplaunama ir tuo būdu sumažinamas kalcio kiekis; skonis. Parūgos likusios kad ir mažam kiekyje yra labai naudingos skrandžiui ir jei pie-nas būna bent su 2% riebumo, cūbitumas organizmo lengviau pasisavinamas.

Balys Pupalaigis

Praeities įvykių nuotrupos

(Tęsinys)

Kunigas K. Kybelis, gavęs tokį išspėjimą, tuoj atsakė tokiu laišku, taip pat lenkiškai:

"Illustrissime Domine! Nesu vaikas, sąžinės ir proto taip pat nepraradau, kad dėl kažkokių savo nepagrįstų kapryzų trukdyčiau tokį rimtą reikalą, kaip jungtuvės. Žaslių parapijoje (kurioje esu arti 4 metų) kasmet jungtvių būna keliosdešimt, tačiau iki šiam laikui dar nebuvo atsitikimo, kad pasibaigus užsakams ką nors būčiau atsisakęs sutuokti ar išduoti jungtuvėms liudijimą, be skirtumo, kaip ponai jaunavedžiai kalba: vokiškai, prancūziškai, lenkiškai ar net lietuviškai. Ir šiame su Civanovičium atsitikime, jei nedaviau jam jungtuvėms liudijimo, turėjo būti priežastis. Mano galvojiu, turiu teisę iš Didžiai Gerbiamo Kunigo Prelato, kaip iš Bažnyčios Dignitoriaus, reikalauti išaiškinti faktinę priežastį, dėl kurios neišduodu Civanovičiui liudijimo. Užuoat išaiškinus priežastį ir pagrindus, kodėl aš atsisakiau išduoti Civanovičiui liudijimą, Didžiai Gerbiamas Kunigas Prelatas pajaukia save insinuacijomis mano adresu dėl "lietuviškumo manijos" ir duoda man įsakymą, kurio, pagal kanonų nuostatus, neturiu teisės įvykdyti. Civano vičiui neišdaviau liudijimo jungtuvėms dėl to, kad Žaslių bažnyčioje nebuvo jo užsakų. Užsakų nepaskelbėme dėl to, kad Civanovičius pas mus jų neužsakė, kas matosi iš užsakų knygos. Pagaliau ši reikalą asmeniškai perdudo Jo Ekselencijai Kunigui Vyskupui. Kad nežinojimas kokios nors literatūros ar kalbos, lietuvių ar lenkų, nėra kanoninė priežastis legaliai jungtvių atlikti, ir kad tas yra nereikalinga išganymui, lygiai gerai žinau, kaip ir Didžiai Gerbiamas Kunigas Prelatas, Nereikalinga buvo mane apie tai informuoti. Aš dar seminarijos mokykliniame suole girdėjau ir neužmiršau, kad išganymui, mažiausia, pagrindinių šventojo tikėjimo tiesų žinojimas yra tikrai reikalingas ir parapijoje kunigas turi pareigą šių tiesų reikalauti iš tikinčiųjų. Ar Civanovičius moka lietuviškai ar ne, tikrai nežinau, nes man net neatėjo į galvą mintis jo to paklausti. Taip pat dviejų trijų metų bėgyje patirta, kad užtenka pabarti ar išpėti koki nors išdykėli, kreivapiesakininką, girtuoklį ar bendrą koki nors piktadarį ir reikalauti jo pasitaikymo, — o jis nandodamasis lengvu susisiekimu, tuojau vyksta į Vilnių su skundu ant kunigų, kad jie "litvomanai". Reikalauja būtinai išpažinti atlikti lietuviškai, bet neturi būtinai tik lietuviškai ir kitas nesamones išdarinėja. Kaip parodo paskutinis brėžinys ir prielaidaujantis Didžiai Gerbiamo Kunigo Prelato laiškas Civanovičiaus byloje, pas kaikiuriuos Didžiai Gerbiamus Kunigus Prelatus jie randa dėmesį ir bylą laimi. Patvirtina pamoka kad dabar "litvomanijos" aridinku labai apsimoka naudotis ir juo galima toli nuvažiuoti, smėjančių ir sagalvojant ant sau nepatinkamo kunigo bet kokių nesamonių, kaippatirtis rodo, tam įrodymai nereikalingi. Užtenka pasakyti, kad kunigas "litvomanas" ir jau išdarinėja mios tokios nesamones, kad net ten, kur vieto asmens žodžiuose tiesos negali būti, ir tai jie imami už tikrą pini-gą. Apšmeižtas tokiu šmeižtu kunigas, lieka neapgimas, nes sykį kelių niekintųjų apšauktas, "litvomanu" paprastai neturi ir neužsitarnauja mažiausio pasitikėjimo. Kas ten "litvomanas" klausys! Tas pats Civanovičius, su kažkokiu kitu jagamasčiu, su Didžiai Gerbiamo Kunigo Prelato laišku rankoje, ir pasiremdamas tuo laišku, tiek man prikalbėjo niekų ir nesamonių, kad aš, kaip kunigas, pirmą kartą tą girdžiu. Nesu idiotas, kad nesuprasčiau, jog bet kokia "manija", arba priešingos. Šalies katekizmas yra dalykas nesveikas, liguistas, netinkamas katalikui kunigui. Kad dėl grąsinimo, kad Didžiai Gerbiamas Kunigas Prelatas už "litvomaniją" mane sugrūs į kažkokį urvą ir net išsiųs į Ameriką — tai Dievo valia! Girdėjau priežodį, kad Ponas Dievas didėsis negu Ponas Rimša. Kur aš supsiu, man didelės reikšmės neturi, bet ir Illustrissime Domine gal turėtum atsiminti, jog nesi neklaidingas, taip pat ir nemirtingas.

Skundai, kuriuos gauna J. E. Kunigas Vyskupas ir konsistorija dėl mano tariamos litvomanijos, apie kuriuos Didžiai Gerbiamas Kunigas Prelatas savo laiške minite, tiek pagrįsti faktais, kaip ir propaguojamo Civanovičiaus byloje dėl liudijimo. Savo sąžinė kaip kunigas tą sakau ir šaukiu liudininkais visą parapiją, kurioje klebonu esu jau ketvirtį metai, išskirian gal kokius 5, daugiausia 10, negarbingų mano niekintųjų.

Didžiai Gerbiamo Kunigo Prelato ranka parašyta man Civanovičiaus byloje laišką saugosiu kaip brangų atminimą, kad galėčiau ir kitiems parodyti, kaip dar viena įrodymą Jo didžiojo takto, geros valios, gilaus atidumo ir... nešališkumo. Su aukšta pagarba, nužemintas tarhas Kun. K. Kybelis".

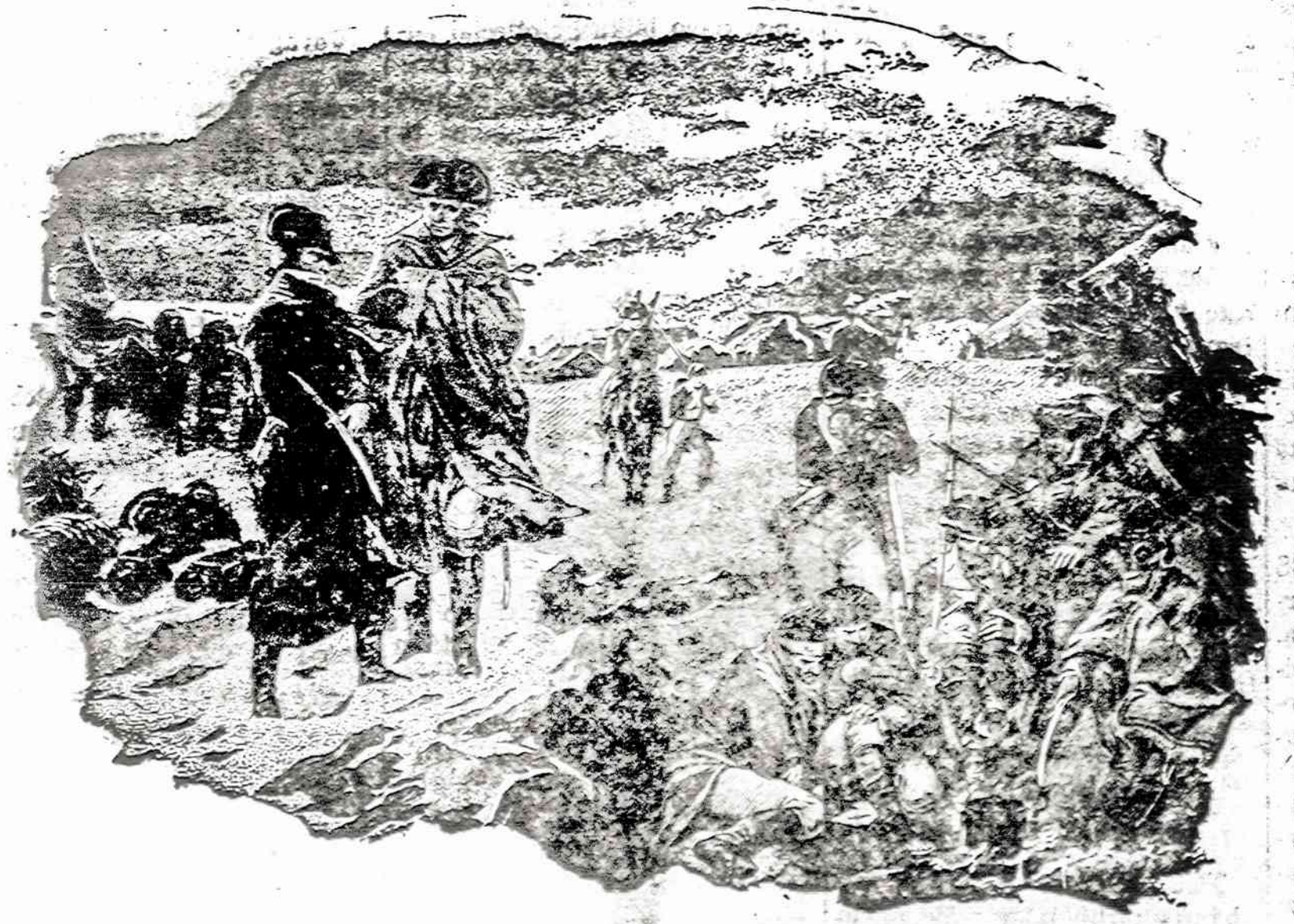
(Bus daugiau)

VISI LIETUVIAI BIZNIERIAI

PARSIKILTIES NAUJENOSE

— NAUJENOS, CHICAGO 8, ILL. — Tuesday, August 2, 1977

Cold war.



It was bad enough we had to fight the British for our freedom. But on top of that, we had to fight the weather, too.

Because winter at Valley Forge meant snow, ice, and freezing temperatures. All serious enemies to a makeshift army without proper clothing, hot nearly enough food, and short on ammunition.

It was an army long on courage, but short on money.

And then the money came. Some \$27,000,000 from the pockets of new Americans.

That's how people took stock

Take stock in America.

200 years at the same location.

in America back then, and you know how it turned out.

Nowadays, people are still helping America stay strong and self-sufficient. And they're helping themselves to safe, dependable savings. By taking stock in America with the Payroll Savings Plan.

Buy United States Savings Bonds.

They won't leave you out in the cold.

Now U.S. Bonds pay 6% interest when held to maturity of 5 years (with the first year). Lost, stolen or destroyed Bonds can be replaced if records are provided. When needed, Bonds can be cashed at your bank. Interest is not subject to state or local income taxes, and federal tax may be deferred until redemption.



LIETUVOS AIDAI

Penkt. 9:30 - 10:00 v. v. - 1490 AM

Šešt. 8:00 - 10:00 v. v. - 106.3 FM

Sekmad. 9:30 - 10:00 v. v. - 1230 AM

Veda K. BRAZDŽIONYTE

2646 W. 71st Street, Chicago, Illinois 60629

Telef. - 778-3374

KUNIGAİKŠTYTĖ

Vertimas iš S. Maksimovo "Taigos"
(Tęsinys)

Netrukus mane išleido. Buvau nusilpęs, vos stumdžiau kėdę į karutį ("tačkę"), vos vos tik išsilaukdamas kartu su tačke negriuvęs. Sugrįžęs iš darbo ir guodžiai suvalges savo katorginę vakariene išsitiesiau savo vietoje ant narų prie sienos.

Dieve, kaip vis delto, žmogus gajus, pagalvojau! Už sienos kambėjo gita, dainavo. Tenai gyveno komendantas skirtas iš tu pačių žūdių, slapyvardė — Čuma. Aukštas, gražus vyras, visas išsimarginęs mėlina taušurote, žūlus, pliktas ir beveik visada girtas. Neturėdamas spirite jis gerdavo odelkoloną. Būdamas stovyklos milicijos viršininku, nors pats buvo taipgi kalnais, su kitiems kalniniams jis elgėsi nepaprastai žiauriai. Beje, tai pastebėta bendra taisyklė: viršpinkai — kaliniai, visad daug blogesni kalniniams už laisvais samdomus viršininkus. Jis, Čuma, turėjo čia, taip vadinama, "lažerinę žmoną", vagilką — Tanjka-Kuročką, jaunutę moteris, kitių moterų Čumai balsiai pavydėjo. Jis ją dažnai ir žiauriai mušdavo. Mušdavo kuo tik pakliuvo, ką nutverdamas: batą, lazda, katiluką, keptuvą — vis ką paiešdavo. Tanjikai į galvą arba nugarą, arba kur pakliuvo.

Čuma kacetė gyveno taip, matoma, jis niekada laisvėje nebuvo gyvenęs. Jis, turėjo visus rūpumus, duonos, pyrago, sviesto, net saldinių. Dažnai ruošdavo "išgertuves" į kurias suėdavo žūliškai su savo "žmonia" ir per istisas naktis keldavo bjaurias orgijas. Plona fanerinė pertvara, neizoliavo mane nuo girtųjų žūlikų rėkavimų ir keiksmų. Aš pasiimdavau savo bušlatą ir eidavau miegoti į kitą barako galą, ant grindų. Negalėjau to niekšo "baliušku" pakęsti, o ir jis manęs ne labai mėgo. Jis, berods, sirgo sifiliu.

Kartą prie virtuvės aš vėl tą puikią mergaitę su gražiomis gelvomis kasomis, pamačiau. Ji sto vėjo eilėje atsiremusi į rąstų sieną. Mano pasveikinta, nerviškai krūptelėjo.

— A — a... tamsta, jau išėjo te? — išsiblaškęs apklausė ji.

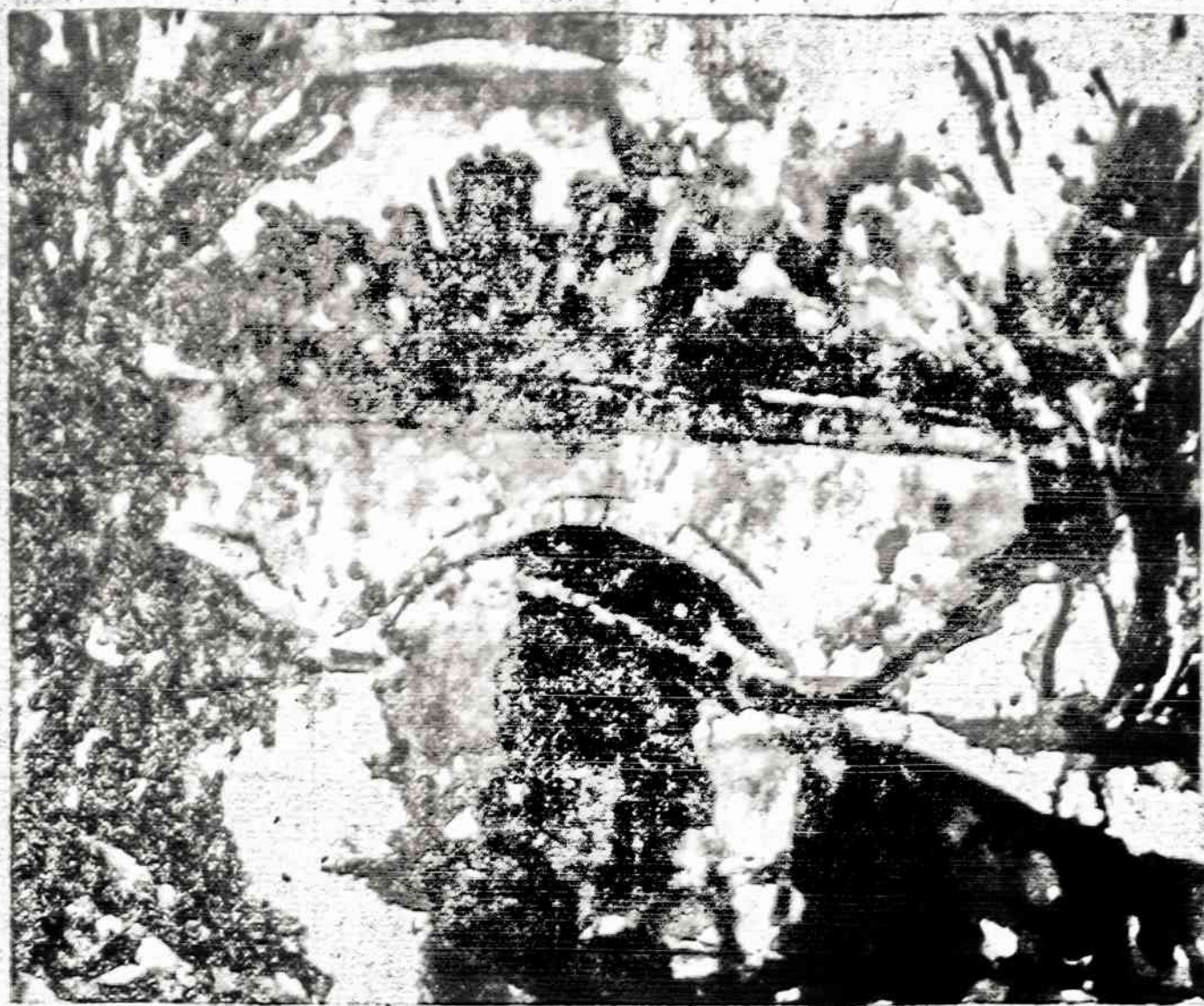
— Jau keturios dienos kai išėjau. Mes greitai išsinekėjome.

— O man, žinote, bėda — pasakė ji.

— O kas tokio?

— Motina labai serga.

— Ar ir tamstos motina čia, sto vykoj? — Kaž kodėl nedrįsau paklausti tą paprastą, stovykloje tokį natūralų klausimą — už ką? Kokį nusikaltimą padarė šioji mergaitė ir jos motina? Ta čia ji, atspėdama mano mintis, padėjo man: — Aš kunigaikštaitė... ji pasakė Rusijoje žinoma



BR. MURINAS

Tiltas (Akvarėlė)

pavarde. — Tėvo aš neatmenu — tęsė ji, — jis senai buvo areštuotas ir sušaudytas. O mus iš Maskvos ištrėmė Sibiran. Gi praėjusiais metais areštavo motiną ir mane. Mamą nuteisė 10-čiai metų, o man ne — 8-riems.

Tiktai motina susirgo, ji visą laiką gulė. Mes su Viera susidraugavome. Aš, kad nepatekti komendantui į nagus, vogčia eidavau moterų barakan lankyti. Viera ir jos motina. Vieros motina — Olga Nikolajevna, gulėjo pačiame barako gale, užklota sena, suplyšusia deke. Bendrai, ji buvo labai išsekusi. Dar nesena, bet atrodė jau sena. Veidas kadaise buvęs gražus, dabar buvo labai liesas, aptrauktas geltona susiraukšlėjusia oda, akys įdubusios, kalbėjo iš lėto, o kai norėjo, ka jos su dukra pašnekėdavo pašaliniai nesuprasti, ji perreidavo į prancūzų kalbą.

Retkarčiais aplankydavo ją dabita, ilga nosimi, lagerio felčeris, kuris Olga Nikolajevnai teikdavo vaistų — kaž kokių milteilių ir teblėčių. Vieros Klausimas ar negalima ligonės patalpinti ligoninėn arba nors maistą jai pagerinti, jis tik rankas skęsteldavo. Ligoninės perpildytos ligonių. Tokius ligonis įsakyta gydyti vietoje. O kas dėl maisto pagerinimo — aš nieko negalėjau padėti, nes jokiais produktų ištekliais nedisponuoju — atsidavau felčeris, dabita.

Kuo aš joms padėti galėčiau? Retkarčiais nuo savęs nutraukęs nunešdavau joms kąsnelį.

duonos. Olga Nikolajevna pastebimai noko.

Duktė iš sunkaus darbo grįžusi, sėsdavo šalia ligonės ant narų ir sekė kiekvieną jos judesį, tenkino kiekvieną įgeidį. Dažnai iš barako išėjusi lisdavo kur nors kampan ir viena verkdamo, verkdamo...

— Kas gi daryti? Kas daryti? — nusiminusi kartodavo ji, jei gu nepagerinsime jai maisto — motina mirs.

— Olgos Nikolajevnos sveikata kasdieną pastebimai silpnėjo. Pasirodė pirmieji cingos reiškiniai — simptomai — raudonas išbėrimas ant kojų. Kartą mums su Viera ant rastelių sėdint, priejo Čuma.

— Na, kunigaikštaitė, kaip rei kalėliai? — paklausė jis plaštaku suplodamas jai per petį. Viera krūptelėjo ir pašalindama jo ranką tarė:

— Kaip tamstai ne gėda? Ne lieskite — Čuma garsiai nusijuokė. — Pratinkis, kunigaikštaitė, pratinkis. Darbo stovykla — ne pas tetą svečiuose.

— O tu, ko čia šalia bobos sėdi? — Staiga kreipėsi Čuma į mane. Tu žinai, kad už tai — izo liatorius gresia? Šalin iš čia! Jeigu dar kartą panašiai užtiksiu — vėl patalpinsiu karcerin.

— Aš ir taip jau keturi metai kaip sėdžiu.

— Dar mažą. Jus, nenaudėlius politikierius, visai nereikia išleisti! Eik, eik... Marš!... Aš pasi

staiga ji visa "užsiliepenojusi" ištrūko ir nubėgo.

Jis gi pasiėjo bestovis išsižerges, kramtydamas popirosą ir tyliai juokdamasis. Aš apėjau aplink palapinę ir susitikau Viera prie durų.

— Kas atsitiko?

— Ach, koks jis žūlus akiplėša...

— Ką jis tamtai pasakė, Viera?

— Slykštybė, žinoma, kagi gerai jis gali pasakyti. Šiurpu prisiminti.

Čuma nesiliovė. Ateidavo barakan ir ilgai kalbėdavosi su Viera ir su ligone jos motina. Jo vizitai joms nemalonūs buvo, tačiau, kagi jos galėjo veikti? Pavaryti jį lauk — reikią gadinėti sau santykius su lagerio viršininkais. O tie viršininkai, juk viską gali padaryti, ką panorės. Vis dažniau ir dažniau iš užu sienos girdėdavau Tanją isteriškai šaukiant:

— Kalė! Aš jai akis išbadyčiau... Ir tau sunki nušutinsiu.

— Prikasik liežuvi, nutilki, tu!

— šaukė Čuma. Nutilk...

— Ne, nenutilsiu, nenutilsiu...

— A-a... sterva!... Pasigirsda vo smūgis. Po to, bildėjo apverčiamas stalas, barškėjo indai...

— Se, tau... šė, šė! su kiekviena smūgiu tardavo jis. Ranka prilaukdamas kraujuojančią burną, Tanjka išbėgdavo iš barako ir balsu rėkė:

— Vistiek, vistiek gyventi su ja aš tau neįsiu! Pasmaugsiu

tsavę ir ją! Apie Tanjka susirinkdavo kaliniai ir patenkinti stebėdami komišką sceną veltui, juokdavosi, kvatodavo ir jūdė: — Tulia ją! Paimkl...

— Kuročka, tu nepasilauk, ne smileik, dabok savo "bobiškus" reik lus, stitriai balytis!

— Ji — kustuva per nugarą, Tania!

Išlutes iš vykojio barako išbėgdavo Čuma, kurstytolai — kaliniai bematant išsiskirstydavo o išbėgdavo Tanjka už kaulų žeme nutempdavo atgal bar kan, ten vėl ją mušdavo. Olga Nikolajevna jau nebepakil davo iš narų. Viera vaikščiodavo išsiblaščiusi, susimąčiusi. Ji pradėjo vengti susitikinėti su manimi. Man asmeniniai truputį "pasisekė": su visa taške nu siritu iš penkių metrų aukščio sankaso, išsinarindamas sau kai riąją ranką. Tai suteikė man progos atsiskvėpt nuo darbo, to dėl istisas dienas gulėdamas ant narų ir stebėdamas kiaurą palapinės brezentą, šį bei tą mąsty davau. Nuo ryto ir per dienas be manęs ir karščiausio senio, daugiau nieko barake nebuvo. Ramybė glostė man dirksnius ir tuo aš buvau patenkintas.

Buvo šv. Trejybės šventė. Nuo pat ryto lyjo lietus, monotiniškai stuksendamas į stogą. Gulėdamas mėgėdavau šią prisiminimus žadinančią muziką.

— Pas Čumą į duris pasibeldė.

(Nukelta į 5 psl.)

NAUJIEOSE GALIMA GAUTI H. TAMASAUŠKO LIETUVISKĄJĄ PAMARĮ

196 puslapis su žemėlapiu ir paveldais aprašo Pamarį, senus jo gyvenvietes ir gamtą. 1280 lietuviškų vietovardžių sąrašas. Knygos kaino \$4.00, minkšti viršeliai.

Persiųntumui paštu reikia pridėti dar 50 centų.

NAUJIEŲ

1739 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608

DR. ANTANO J. GUSENO RAŠTAI

NAUJIEOSE GALIMA GAUTI NEPAVASTAI ĮDOMIUS GYDYTOJO VISIONENIS VEIKĖJO IR RASYTOJO ATSIMINIMUS

Dr. A. J. Guseno — MINTYS IR DARBAS, 250 psl., lietuviškus 1905 metų įvykius, Jankinskio ir Totoračio jaunus dienas ir susiraukšlėjusius. \$8.00

Dr. A. J. Guseno — DANTYS, jų priežiūra, sveikata ir grožis. Kiekviena viršelis, vietoje \$4.00 dabar tik \$3.00. Minkšti viršeliai tik \$2.00

Dr. A. J. Guseno — AUKŠTŲ KULTŲRA — ŽIAUROS ŽMONĖS. Kalbės po Europą išspūdi. Dabar tik \$2.00

Gallima taip pat užsisakyti paštu, atsiuntus čekį arba money order, prie nurodymo kainos pridėjant 50c. persiųntimo išlaidoms.

NAUJIEŲ

1739 So. HALSTED ST., CHICAGO, ILL. 60608

KNYGOS ANGLŲ KALBA

J. Jasminas, A KISS IN THE DARK. Pikantišku ir intymiu nuotykiu aprašymai patinti U gyvenimo. Lengvas stilius, gyva kalba, gražiai iliustruota. 180 psl. Kaina \$2.50.

Dr. Juozas B. Končius, HISTORY OF LITHUANIA. Lietuvos istorijos sutraktuota nuo pat senųjų amžių iki pokario metų. Vidutinio formato, 142 psl. Kaina \$2.00.

Dr. Juozas B. Končius, VYTAUTAS THE GREAT. Istoriniai D.K.V. Vytauto bruožai, paliečiant to laiko Lietuvos valstybės ir jos kaimynų istoriją. 211 psl. Kaina \$3.00. Kiekviena viršelis \$4.00.

Dauguma šių knygų yra tinkamos dovanos įvairioms progoms. Jas ir kitas knygas galima įsigyti staliukais Naujienos arba atsiuntus čekį ar pinigų pašto.

NAUJIEŲ

1739 South Halsted Street, Chicago, Ill. 60608

RIMTA KNYGA — GERIAUSIA DOVANA

Naujienos galima gauti puikių knygų, kurios paspuol bei kokią knygą turėti ar laimėti.

Aleksandras Pakalniškis, MES GRIZTAME įdomūs jaunų dienų atsiminimai ir įvykių bei vietų aprašymai, skaitomi kaip romanas. 347 psl. Kaina \$3.

A. Pakalniškis, METAI PRAEITYJE. Retolius įvykių prisiminimai iš lietuvių Lietuvoje ir Vokietijoje aprašymai, suskirstyti į 12 dalių. 226 psl., kaina \$3.

Dr. Kuno Ortelius, ATSIMINIMAI IR MINTYS. II tomas. Gražūs viršeliai. 336 psl. Kaina \$6.00. Minkšti viršeliai \$5.00

Prof. Vaclo. Šlička, SENIŲ LIETUVIŲ KNYGŲ ISTORIJA. I dalis. 208 psl., kaina \$3.00, minkšti viršeliai — \$2.00; II dalis, 225 psl., kaina \$3.00, minkšti viršeliai \$2.00

Henrikas Tomas — Tamsauskas, LIETUVIŠKASIS PAMARYS. Pakalnis ir Labguvos apskritys su įdomiais aprašymais, iliustracijomis ir dokumentacija. 336 psl. kaina \$6.

F. Kaulėnas, TARP ŽALSVŲ PALAPINIŲ. Trijų dalių Lietuvos partizanų būties romanas 292 puslapiai. Kaina \$3.

Janina Marčėnė, TRYS IR VIENA, jaunystės atsiminimai. 170 psl. \$3.00

Al. Gudelis, POVLAS MILERIS. biografinis bruožas 223 puslapiai. \$3.00

Knygas užsakant reikia pridėti 25 ct. pašto išlaidoms.

NAUJIEŲ

1739 S. Halsted St., Chicago, Ill. 60608. — Tel. HA 1-5106

SODYBŲ PIEVELES

Nieko nėra gražesnio apie namus, kaip gražiai žaliuojanti pievelė. Kiekvienas lietuvis džiūgavo savo pievele. Amerikoje ne visur galima gražias sodybų pieveles išauginti. Reikia patyrimo. Dabar yra išėjusi nedidelė 40 puslapių agronomo A. Šeštoko knygelė, kuri vadinas

SODYBŲ PIEVELES

Knygelėje surašyta viskas, kad liečia pieveles. Aprašyta kaip žolę užauginti, kaip žemę tręšti ir priežiūrėti. Naujienos šia knygele pardavinėja. Užsaviausieji gali knygelę įsigyti už \$1.25. Jeigu kas toliau gyvena arba nenori užsiviauti, tai gali atsistai \$1.50 čeki arba Money Order, o mes knygelę jam pasiūsiame. Pinigus prašome siųsti tokiu adresu:

NAUJIEŲ

1739 So. HALSTED ST., CHICAGO, ILL. 60608

PUIKI KNYGA, PARASYTA SU MEILE

LIETUVAI IR ŽEMDIRBIAMS

Dr. Juozas Dauparas, ŽEMĖS ŪKIO SVIETIMAS. Studija. Iliustruota Chicagoje 1906 metais paties autoriaus lėšomis. Knyga dviejų dalių: Žemės ūkio svietimo problemos ūkininkų krašte. II dalis: Žemės ūkio svietimas Lietuvoje.

Autorius savo žodyje rašo: "Jei liūdnas lietuvių tautos likimas nebūtų sutrukęs Lietuvos nepriklausomybės gyvenimo ir nebūtų sugriovęs gražiai išaugusių ir suklestėjusių Lietuvos politinių, ekonominių ir kultūrinių laimėjimų, šiandien, draugai! galima sakyti, lietuvių tauta galėtų džiūguoti ir džiūguoti savo žemės ūkio kultūros visais ir pilvyti patoms iškiloms Europos tautos".

Knygos apie žemės ūkį atrodo tik žemdirbiams skaityti, kadangi absoliuti lietuvių tautos dauguma (88.12%) buvo ūkininkai ir po pasaulį išlaikyti lietuvių absoliuti dauguma yra arba patys buvę ūkininkai, arba ūkininkų vaikai, reikią, kad ši knyga bus brangi abso liučiai lietuvių daugumai, ypač kadangi kyla su tokiu melle Lietuvos žemei parašyta, kad pradėjus skaityti nebesinori pertraukti. Knyga autorius skiriama Lietuvai šiais žodžiais: "Dėkingas rūmus — mylimai Tėvynei Lietuvai".

Knygos 300 puslapių su daug vaizdėlių ir lentelių, kaina tik \$3.00. Gaunama Naujienose.

Čekį arba Money Order siųsti tokiu adresu:

NAUJIEŲ

1739 So. HALSTED STREET, CHICAGO, ILLINOIS 60608

Gavę pinigų, toje knygą pasiūsiame.

Taupykite dabar pas mus



Pas mus taupomi jūsų pinigai atlieka didelius darbus. Firma, jie padeda jums pasiekti asmeniškus jūsų užsimojimus. Antra, jie padeda sukurti geresnę apylinkės bendruomenę ir parūpina fondus namams įsigyti.

Taupykite dabar.

Santaupos, padėtos prieš 10 mėnesio dieną, neša nuosimčius nuo mėnesio pirmos dienos.

Išduodami Certifikatai, kurie neša iki

7 3/4%

palūkanų, priklausomai nuo įdėtos sumos ir jos išėmimo.

Investavimo knygelės sąskaitos neša

5 1/4%

UNIVERSAL

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

1800 So. Halsted St.

Chicago, Ill. 60608

VIENA STIPRIAUSIŲ BENDROVIŲ, TURINTI DIDELES ATSARGAS

Išleista 1923 metais.

Tel. 421-3070

Istaigos pietuose kiemas automobiliams pastatyti.

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

Published Daily Except Sunday by The Lithuanian News Pub. Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608, Telephone 421-6100

SECOND-CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS

Subscription Rates:	
in Chicago \$30.00 per year, \$16.00 per month, \$8.50 per 3 months, in other USA localities \$26.00 per year, \$14.00 per six months, \$7.00 per three months, Canada \$30.00 per year, other countries \$31.00 per year.	
15 cents per copy	
Dienraščio kainos:	
Chicagoje ir priemiestuose:	
metams	\$24.00
pusiui metų	\$12.00
trims mėnesiams	\$8.00
vienam mėnesiui	\$3.00
Kitoje JAV vietoje:	
metams	\$30.00
pusiui metų	\$14.00
trims mėnesiams	\$10.00
vienam mėnesiui	\$4.00

NAUJIENŲ raštinė atdara kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 val. ryto iki 5 val. vakaro. Šeštadieniais — iki 12 val.

Helsinkio aktai ir žmogaus teisės

Visi atsimename, kiek triukšmo ir pykčio sukėlė Helsinkio aktai visoje lietuvių tremtinių spaudoje. Pradžioje buvo niekinami tie pareigūnai, kurie pasirašė Helsinkio aktus. Judo buvo pavadintas net popiežiaus atstovas, kartu su kitomis valstybių galvomis iškilmingai pasirašiusiomis Helsinkio dokumentus.

Helsinkio aktus pasmerkė veik visi lietuviai politikai, išskyrus Dr. Kazį Bobelį. Jis buvo geriau informuotas, negu bet kuris "baumkuchenus" piaustės veikėjas arba Rasputino "istorija" amerikiečiams dėstęs išdygęs "istorikas" Ne Dr. Bobelis Helsinkio aktus paruošė, bet jis patarė lietuviams pasinaudoti aktuose skelbiamais dėsniais.

Helsinkio aktų nesmerkė ir Naujienos. Tuo metu Helsinkio aktų samprata mūsų žurnalistų buvo aiškinama pagal sovietų propagandos pagrindines linijas. Dauge- lių amerikiečių buvo įkalta, kad Helsinkio aktai patvirtina dabartinės Rytų Europos sienas ir kad tas nuostatas savaimė patvirtina Lietuvos Latvijos ir Estijos įjungimą į Sovietų Sąjungą. Nenorėjome tikėti, kad prezidentas Fordas, taip gerai informuotas apie Lietuvos bylą, būtų galėjęs ją nurašyti Brežnevui.

Šiandien visi matome, kad Helsinkio aktai surišti su pagrindinėmis žmonių teisėmis. Prezidentas Fordas jau Helsinkio pažymėjimą, kad Helsinkio aktai šioje srityje amerikiečiams nieko naujo nepasako, nes prieš du šimtu metų priimta Amerikos konstitucija jau garantavo pačias pagrindines kiekvieno piliečio teises. Visos JAV administracijos tas teises saugoja. Dabar svarbu, kad visi kiti Helsinkio aktų signatarai, pasirašę juos, gerbtų pagrindines žmogaus teises, jas gerbtų. Padaryta pažangą pamatysime už poros metų, kai susirinksime patikrinti atliktus Helsinkio aktuose nurodytus darbus.

Helsinkio sovietų diplomatai nesipriešino žmogaus teisių paragrafams, bet visi sovietų pareigūnai, ruošiusieji Helsinkio aktus, ėmėsi priemonių apsieiti be pagrindinių žmogaus teisių klausimo. Tuo tarpu Amerikos diplomatai užsispyrė, kad pagrindinės žmogaus teisės ne tik būtų įrašomos, bet jos praktiškąjį kasdienybėje būtų respektuojamos. Sovietų diplomatams buvo aiškiai pa-

kyta, kad šios problemos privalo būti surašytos į Helsinkio aktus, jeigu norima, kad iš viso koki aktai būtų paruošti ir pasirašyti.

Šiandien jau niekam ne paslaptis, kad pagrindinės žmogaus teisės amerikiečių buvo gerai apgalvotos diplomatinis manevras. Maskva nenorėjo Europos taikos be Rusijai reikalingo saugumo, o JAV reikalavo pagrindinių žmogaus teisių, kaip pagrindinės taikos garantijos. Amerikiečiai aiškino, kad taika nustatys tikrai pagrindines žmogaus teises turintieji valstybių gyventojai. Be teisės žmonės taikos problemų nesprendžia, už juos klausimą išsprendžia maršalai.

Amerikiečiai taip pat išsuderėjo iš visų signalų, kad Helsinkio aktai visoje pilnuomoje būtų paskelbti kiekvienos valstybės spaudoje. Buvo gautas iš paties Brežnevo prižadamas, kad ir valstybinė sovietų spauda paskelbės Helsinkio aktus, kad kiekvienas gyventojas galėtų pasiklaityti. Juos skaitė tikrai Maskvos gyventojai, kurie suskubo pirmus Izvestijų numerius įsigyti. Senus numerius žmonės gaudė, pirkė ir skaitė. Net sovietų policija nenorėjo tikėti, kad Brežnevas būtų sutikęs pasirašyti tokį dokumentą, kuris pias šaką, ant kurios pats Brežnevas sėdėjo Brežnevas ir visi kiti jo pirmtakūnai pateko į valdžią, kai buvo panaikintos pačios pagrindinės Rusijos piliečių teisės. Kiekvienoje pavergtoje tautoje rusai komunistai primetė gyventojams tokias pačias nerinktas valdžias.

Helsinkio aktais buvo patenkintas Lenkijos komunistų vadas Edvardas Gierėkas. Kiekvienam buvo aišku, kad įsivyravusybės priešakyje stovėjo raudonosios armijos pagalba, bet jis pats suprato, kad Helsinkio aktai draudė sovietų maršalams be niekur nieko įsiveržti į Lenkiją. Dar didesnis džiaugsmas buvo Rumunijoje. Komunistas Ceausescu džiaugėsi, kad tarptautiniu susitarimu patvirtinti nuostatai, dėl kurių jis ilgus metus kovojo prieš Maskvos centralizaciją.

Bet rimčiausiai už Helsinkio aktų pasisakė čekai ir slovakai. Jie paskelbė Helsinkio aktus, jie nagrinėjo kiekvieną svarbesnį paragrafą, o kai priejo prie pagrindinių žmogaus teisių, tai paruošė gerai apgalvotą manifestą, kuris buvo įteiktas komunistinei valdžiai ir bandytas paskelbti komunistinėje spaudoje, bet iki šio momento nepasiekė. Manifestą pasirašė 77 advokatai, diplomatai, rašytojai, darbininkų unijų vadai, muzikai, profesoriai, studentai ir visa eilė čekų veikėjų. Pradžioje komunistinė čekų valdžia išsigando. Ji suėmė 77 manifesto autorius, juos tardė ir klausinėjo, kas pasilė tokį manifestą rašyti ir kuriais sumetimais jis buvo slapta išleistas. Policijai pradėjus gaudyti rašytojus ir artistus, pasirašiusius 77 manifeste, čekai šimtais pradėjo bėgti į užsienius, daugiausia į Austriją. Austrijoje jie buvo pavojingiesni, nes kelė viešumon krašto viduje esančią valdžios sauvale ir žmogaus teisių negerbimą.

77 Čekoslovakijos veikėjų manifestas nieku nesiskiria nuo Tomo Venclovos išvežto manifesto. Čekų manifestą rašė patyrę teisininkai, todėl jis paremtas pagrindinėmis žmogaus teisėmis, o lietuviškąjį manifestą rašė poetai, mūzikai, skriejantieji padebesimais, bet esmėje jie tie patys. Jie remiasi Helsinkio akte pažymėtomis žmogaus teisėmis. Venclova džiaugėsi išvežęs manifestą ir nuvykęs į tolimiausius Amerikos vakarus, o čekai patenkinti, kad jie privertė dabartinę čekų valdžią paskelbti amnestiją ir leisti visiems pasirašiusiems grįžti į kraštą ir dirbti naudingą darbą.



Pranas Budvytis, atsigavęs nuo širdies smūgio, kartu su lietuvišiais Pavergtų Tautų eisenos metu įspinau centrinėmis Chicago gatvėmis. Paveikslas matome Budvytį, besiramsčiuojantį dviem ramentais, bet beatsilikantį nuo eisenos.

PRANO BUDVYČIO NERIMAS

Pranas Budvytis, kovojęs už Lietuvos laisvę pačioje Lietuvoje ir laisvos bei nepriklausomos Lietuvos reikalais visą laiką besirūpinęs Amerikoje, buvo gavęs širdies priepuolį ir šv. Kryžiaus ligoninėje praleidęs pusketvirtos savaitės, geg. 10 dieną jau iš ligoninės išėjęs sveikas ir apyptis vyras. Širdis pasitaisė ir jos sužalojimai jau apgyjo, bet gydytojas vis dar liepė jam daug nevažinėti ir nevaikščioti, o kai pradeda jausti nuovargį, kad tuo jau išsėjęs ir leistų širdžiai atsigauti.

Pranas Budvytis priklauso ke- lioms lietuviškos organizacijos, rūpinasi Lietuvos laisvės reikalais, todėl ir nutarė paklausti Budvytį, kaip jis dabar jaučiasi ir kokia pas jį nuotaika. — Dabar jaučiuosi gana gerai, — atsakė ilgametis parašų rinkėjas ir peticijų ruošėjas. — Aš dar turiu prisilaikyti gydytojo nurodymų, visko negaliu valgyti, ką aš norėčiau, privalau prisilaikyti ir gydytojo nurodymų ir kitais reikalais, pav., negaliu vaikščioti ir susirinkimus ir važinėti ir piknikus. Man patikdavo neuti ir didesnius lietuvių susibūrimus, pasikelbėti su sutiktais pažįstamais ir pasiklausti jų, kurie daugiau žino. Iš daugiau žinančių visuomenet gali šį tą naudingo pasimokyti. Kurį laiką dabar turiu prisilaikyti, susirinkimų vengti, į aštresnes diskusijas neįsileisti, kad vel su širdimi neturčiau bėdos.

— Ar diskusijos gali pakenkti širdžiai? — jo paklausėme. — Pačios diskusijos gali ir ne pakenkti, jeigu reikalai ramiai svarstomi, — aiškino Budvytis, — bet jeigu pradėti karščiuoti, jei pamatai, kad tavo, oponėntas nežino apie ką eina kalba ir

— Tai nuo ko galėjai gauti širdies priepuolį? — vėl paklauskėme stovintį ir ramentais besiramsčiuojantį Budvytį. — Sunku būtų pasakyti nuo ko gavau širdies priepuolį, — rašė atsakė Budvytis. — Širdis yra labai sudėtingas žmogaus organas, kad galėtum tiksliai žinoti. Gali galvoti apie vieną dalyką, o gali būti visai kitas. Gydytojas klausė, ar aš pavargdavau bevaikščiodamas, ar pavargdavau prieš valę ar jo valgio, ar pavargdavau dieną ar naktį, jei pamatai, kad tavo, oponėntas nežino apie ką eina kalba ir

Helsinkio aktas tapo kovos įrankis visoje rusų pavergtoje Rytų Europoje. Beteisiamis privalome padėti kovoti už savo teises.

kinau viską, kaip aš suvartau ir kaip man atrodė, kad buvo.

— Jam viską išpasakojau. Jis vieną kitą dalyką pasizymėdavo, bet ką jis ten užrašydavo, tai aš nežinau. Bet man atrodė, kad aš širdies priepuolį gavau dėl nepaprastai jautrios sąžinės.

— Kaip sąžinė galėjo paveikti širdį? — jo paklausėme.

— Kad ji gali paveikti, tai man šiandien nėra jokios abejonės. Man ji nedavė ramybės dieną ir naktį. Kai pradėdavau galvoti, tai krūtinėje pasidarydavo šilta, tarytum kokiomis replėmis ją suspausdavo, kad aš žad negalėdavau atgauti. Man atrodė, kad man trūksta oro. Taip pasitaikydavo dienos metu, tas pradėjo kartotis ir naktimis. Kai pradėdavau, viskas, rudos gerai, bet kai pradėdavau galvoti apie man padarytą skriaudą, tai krūtinė prisipildė, pakyla ir man net kvėpuoti būdavo sunku...

(Bus daugiau)

Argentinoj nušauti šeši teroristai

BUEENOS Aires. — Šeštadienio naktį susisaukime su saugumo įėjomis buvo užmušti šeši kairieji teroristai ir išlaisvintas vienas jų pagrobtas biznieriū.

Armijos pranešimu, susisaukimas įvyko La Platos priemiestyje apie 80 mylių į pietus nuo sostinės. Gyventojai pranešė po ličiai apie du įtartinus automobilius, kuriuos armijos vienetai netrukus sulaukė.

Įvykusiame susisaukime penki vyrai ir viena moteris nušauti. Vieno tų automobilių bagažinėje, karininkai rado biznieriū Roberto Leon Lanzilottą, kuris prieš kelerą savaitę buvo pagrobtas.

Juodieji kongresmanai kritikuoja prezidentą

WASHINGTONAS. — Juodųjų Kongreso atstovų frakcija penktadienį vienbalsiai užgėrė kritiką Prezidento Carterio, kokią savaitės pradžioje pasakė Miestų Lygos direktorius Vernon E. Jordan. Šis kongresmanai pareiškė, kad jie visiškai sutinka su Jordano tvirtinimu, kad Carteris nepakankamai daro dėl neturtingųjų ir dėl rasinių mažumų narių, o vienas ats tovas John Conyers (D-Mich.) net spekuliuojo, kad Carterio reakcija rodo arba per didelį jautrumą kritikai arba yra jo noras įspėti juoduosius nereikalaui programų, kurios išina iš jo griežtai nustatytą biudžeto ribų.

R. V. MIŠAUSKAS

Mažas dalinys - didelis veiksnys

(ISTRAUKA)

(Tęsinys)

Tuose dalykuose specializavęsi lietuviai, ypač tremtiniai, turėtų pasistengti, kad jų žinios liktų kaip palikimas vėl kuriai dienai prisikeliančiai, tik lietuvių kalbą naudojantčiai, šaliai. Jei ne specifiniai, vadovėliai, tai nors padiduliuotais projektais ar naujais faktais paremtomis konstrukcinėmis mintimis...

Viena iš būtinybių — būsimos vėl nepriklausomos šalies būsimoji kariuomenė, jos aplinkybių verčia mi pajėgumo apribojimai, apmokymo kryptis ir kras to sąlygomis tinkamų kovos būdų, pateisinančių kariuomenės egzistenciją, išvystymas. Šiandien yra daug žmonių, puolančių buvusią Lietuvos karininkiją, apmokymo metodus, sunkų naujokų gyvenimą, salutus, algas ir tt. Daug yra ir ginčinių. Šio rašinio ribose, užmiršus visas polemikas ir patriotinius šūkius, gal būtų verta realiai ir objektyviai žvilgtelti į praeitį.

Iki Antrojo Pasaulinio Karo strategija mokė, kad vienos jėgos sulaukymui reikėjo kitos lygios jėgos. Jėga padidino motorizacijos faktorius, ginklų tobulumas, atsargų dydis, gera pozicija ir kartais net padvigubino tautos karininkumą. Lietuva turėjo apie 30.000 vyrų kariuomenę. Su atsarga ir šauliais, tas skaičius būtų daugiau kaip padvigubintas.

Patikant nuosalyje lietuvišką narsumą ir patriotizmą. (Kuris galėjo nulemti prieš armijų atskalas — bermontininkų, revoliucijos sukrėstas, menkai aprūpintas raudonųjų bandas ar besiorganizuojan-

čius lenkus, "želigovskinkus") kiek laiko tokio dydžio kariuomenė galėtų spirti prieš modernią karo ko pasaulio armijų šablonišką taktikos metodų, kiek ta, bet kels kartus didesnė Lenkijos kariuomenė, realiai žiūrint, gal būtų sąlygų nulemtas klausimas.

Latvijos — kaip draugišką kaimyną gal nereikėtų minėti, Gi be benzino, be sunkiosios pramonės tik maža dalimi motorizuoti, mokyti grynai tikiai to laikko pasaulio armijų šablonišką taktikos metodų, kiek laiko mūsų kariai būtų galėję laikytis prieš Stalino Rusiją ar Hitlerio Vokietiją? Šis klausimas ir aiškus atsakymas neatneša jokios gėdos mažutei, bet žemes turty, be strateginių kaimų ar pelkių.

Lietuvai, nei jos karmas, kurie būtų kovoję iš paskutiniosios ir ligi mirties. Sunku būtų kaltinti Lietuvos karininkiją, kad nepasiruošė 30.000 vyrų į tikrą mirtį prieš Sovietus. Jų žinios buvo tik sulgytinus apie dvi normalios karo divizijos, ir tos pačios beveik nemotorizuotos. Dvi divizijos paruoštos tik kaip dvi normalios fronto divizijos ir nieko daugiau...

Po sunkių tankų vikrais, po modernių lėktuvų bombomis jų dienos būtų suskaidytos ir, išskiriant pasaulio opinią, būtinę praradę tiek lūkstancijų savo tautos jaunų ir gerų vyrų.

Po antros Sovietų okupacijos lietuviai partizanai kovojo dar ilgą laiką. Per vokiečių okupacijos metus danų pogrindis ir partizanai pasireiškė ne mažiau. Reikšia — sa tinkamu apmokymu galima kovoti net netinkamose topografinėse sąlygose, net okupuotame krašte tiki troškimo įvykdyti ar mirties.

Jei tokiems dalykams vyrai iš anksto apmokyti, slapsti sandėliai iš anksto paruošti, jei vietoje divizinių pralimų kariai yra paruošiami naudoti specialieji dalykų metodai ir taktikas, tuomet net ir maža šalis ga-

li visą pasaulį supurtinti. Skamba fantastiškai, bet tegu karo istorija kalba už save.

Net ir trumpai žvilgtelėjus į karų istoriją galima rasti pavyzdžių apie specialius dalinius, sukurtus specifiniams uždaviniams atlikti. Tačiau, iki Antro Pasaulinio Karo tie daliniai karams tepajėgė pridėti spalvingas prošvaistes. Nei jie paliko istorijai lemiamų ženklų, nei jie buvo kaip reikia išvystyti, nei jų reikšmė tinkamai suprasta. Jūs buvo žiūrinta kaip į ekscentrikų žygius. Pirmajame Pasaulio Kare įkurtas ir Barono von Richthofen vadovaujamas specialus naikintuvų dalinys parodė tokių įsitikinimų klaidingumą. Jo raudonai dažyti naikintuvų eskadrilė, vadina ma "skraidančių cirkų", sunaikino ore daugiau lėktuvų negu keturios kitos eskadrilės (per tą laiką).

Antrasis Pasaulinis Karas turi ilgą ir garbingą Specialiųjų Dalinių istoriją. Čia jų visų negalima nei išvardinti, nei tinkamai paminėti, nei pagaliau jų visų praminti naujieji takai yra mums pritaikintini. Prabėgoms galima žvilgtelti į keltą iš jų.

Anglija turėjo net kelis dalinius, vadinamus "Commando" vardu. Jie puldavo iš torpedaivių ar povandeninių laivų specifinį objektą, jį sunaikindavo ir pasitraukdavo. Toki puolimai buvo atlikti Tobruke, Dieppe ir kt. Kai kur pavyko, kai kur ne. Jų vienas mi nusas buvo dydis. Istorija parodė, kad geriausiai ap- rūpinti dideli daliniai specialieji veiksmai netinka: sunku paslapti išlaikyti, per daug rizikuojama ir per maža atsikiama. Jiems daug geriau sekėsi su mažomis grupėmis: 1941 m. lapkričio 13 d., 12 val. nakties jų maža grupė, vadovaujama Pulk. Geoffrey Keyes, puolė Afrikoje, kur jie galvojo, Romėto štabą ras. Visus rastos vokiečius sunaikino. Deja, Romėlis

su žmona ir svarbiausiais karininkais, tuo laiku buvo Romoje... o štabas pasirašė esąs tiekimo depa vadovybės būstinė...

1943 m. vasario 27 d., vidurnaktį naujų inžinierių E. Skinnerland ir K. Haukelid vadovaujamą Commando grupę sunaikino vienintelį sunkiojo vandens (Deuterium Oxide) fabriką Europoje — Norsk Hydro prie Vemark, Norvegijoje. Jei ne tie vyrai, Hitleris būtų turėjęs atominę bombą ankščiau už JAV. Tuo laiku Chicago Universitete tebuvo einama link pirmosios atominės reakcijos...

Aviacijoje Anglija taip pat turėjo lemiamos reikšmės specialų dalinį. Tai buvo garsusis 617 bombonešių dalinys, vadovaujamas Viktorijos kryžiaus kavaliariaus (Kaip JAV Kongreso medalius) Guy Gibson. Kuriam joks kitas dalinys nieko negalėjo padaryti, ten buvo siunčiamas 617asis. Per savo trumpą laiką (nuo 1943 m. geg. mėn. iki karo pabaigos) savo neapsakomu bombardavimo ūksmu, šalta apskaičiuota drąsa ir specialiausi sukišose bombose, tas 25 bombonešių dalinys padarė Vokietijos karo potencia- lui beveik tokia pat žalą, kaip visa JAV ir Anglijos aviacija kartu.

Vieną naktį (1943 m. geg. mėn.) jie sunaikino Moehne elektros jėgainę ir užtvanką (112 pėdų storio, 130 pėdų aukščio, laikančią 134 milijonus tonų vandens), ir Eder užtvanką (211 milijonų tonų vandens). (Bus daugiau)

SKAITYKITE IR PLATINKITE
DIENRASTI "NAUJIENAS"

DR. K. G. BALUKAS

AKUSERIJA IR MOTERŲ LIGOS
GINEKOLOGINĖ CHIRURGIJA
6449 So. Pulaski Rd. (Crawford
Medical Building) Tel. LU 5-6446
Pirmą ligonius pagal susitarimą.
Jei neatliepia, skambinti 374-8004.

DR. C. K. BOBELIS

INKSTŲ IR SLAPUMO TAKŲ
CHIRURGIJA
Telef. 695-0533
Fox Valley Medical Center
860 SUMMIT STREET
ROUTE 55, ELGIN, ILLINOIS

DR. PAUL V. DARGIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Westchester Community Clinics
Medicinos direktorius
1938 S. Mannheim Rd., Westchester, Ill.
VALANDOS: 3-9 darbo dienomis ir
kas antrą sešadienį 8-3 val.
Tel.: 562-2727 arba 562-2728

Rez.: GI 8-0873

DR. W. EISIN-EISINAS

AKUSERIJA IR MOTERŲ LIGOS
GINEKOLOGINĖ CHIRURGIJA
6132 So. Kedzie Ave., WA 5-2470
Valandos pagal susitarimą. Jei neat-
liepia, skambinti MI 3-0001.

TEL. — BE 3-5893

DR. A. B. GLEVECKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
SPECIALYBĖ AKIŲ LIGOS
3907 West 103rd Street
Valandos pagal susitarimą

DR. K. A. V. JUCAS

489-4441; 561-4605
ODOS LIGOS — CHIRURGIJA
1002 N. WESTERN AVE.
5214 N. WESTERN AVE.
Telefonas atsakomas 12 val.

DR. FRANK PLECKAS

OPTOMETRISTAS
KALBA LIETUVISKAI
2610 W. 71 St. Tel. 737-5149
Mūsų akis. Pritaiko akinius ir
"contact lenses"
Val. pagal susitarimą. Uždaryta treč.

DR. LEONAS SEIBUTIS

INKSTŲ, PUSLIES IR
PROSTATOS CHIRURGIJA
2656 WEST 63rd STREET
Val. antrą, nuo 1-4 po pietų.
ketvirtą, nuo 3-7 val vak.
Ofiso telefonai: 776-2880
Mūsų rez. telefonai: 448-5545

DR. VYT. TAURAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Bend. praktika, spec. MOTERŲ ligos.
Ofisas 2652 WEST 59th STREET
TEL. PR 3-1223
OFISO VAL. pirm., antr., treč.,
penkt. 2-4 ir 6-8 val. vak. Seštadien-
iais 2-4 val. popiet ir kitu laiku
pagal susitarimą.

P. SILEIKIS, O. P.

ORTHOPEDAS-PROTEZISTAS
Aparatai, trinkelės, med. Ban-
džiai. Speciali pagalba joems.
(Arch Supports) ir t. t.
Val.: 9-4 ir 8-8. Seštadieniais 9-11.
2650 West 63rd St., Chicago, Ill. 60629
Telef.: PROspect 6-5084

Gėlės visoms progoms

BEVERLY HILLS GELINČIA
2443 WEST 63rd STREET
Telefonai: PR 8-0833 ir PR 8-0834
Taip pat naujoji "Barbaros" ir
Gėlių dirbtuvė
THE DAISY STORE
918 Southwest Hwy, Oak Lawn,
Tel. 499-1318

PERKRAUSTYMAI

MOVING
Laidimai — Pilna apdrauda
ZEMA KAINA
R. JERINAS
Tel. WA 5-8063

MOVING

Apdraustas perkraustymas
iš vieno stulmų.
ANTANAS VILIMAS
Tel. 376-1882 arba 376-3996

SOPHIE BARCUS

RADIJO SEIMOS VALANDOS
Visos programos iš WOPA,
1490 KIL. A. M.
Lietuvių kalba: kasdien nuo pri-
madienio iki penktadienio 12:30
— 1:00 val. popiet. — Seštadienį
ir sekmadienį nuo 8:30 iki 9:30
val. ryto.
Telef.: HEMlock 4-2413
7139 So. MAPLEWOOD AVE.
CHICAGO, ILL. 60629

Kunigalkštys

(Atkelta iš 8 psl.)

— Įeikit! Pakviete jis.
Dūrys gurgžtelėjo ir kažin kas
lejo.

— A-a-a... pagaliau! — dži-
giai sušuko jis. —
— Na, sėskis...
— Ne tenai gi, o čia, ant koi-
kos.

— Reikia ateiti? —
— Ateju.
— Kas tai? Viera, jos balsas!
— Š net pasokau, kaip įgeltas.
— Ne būčiuokit, dėl Dievo, mal-
davo ji.

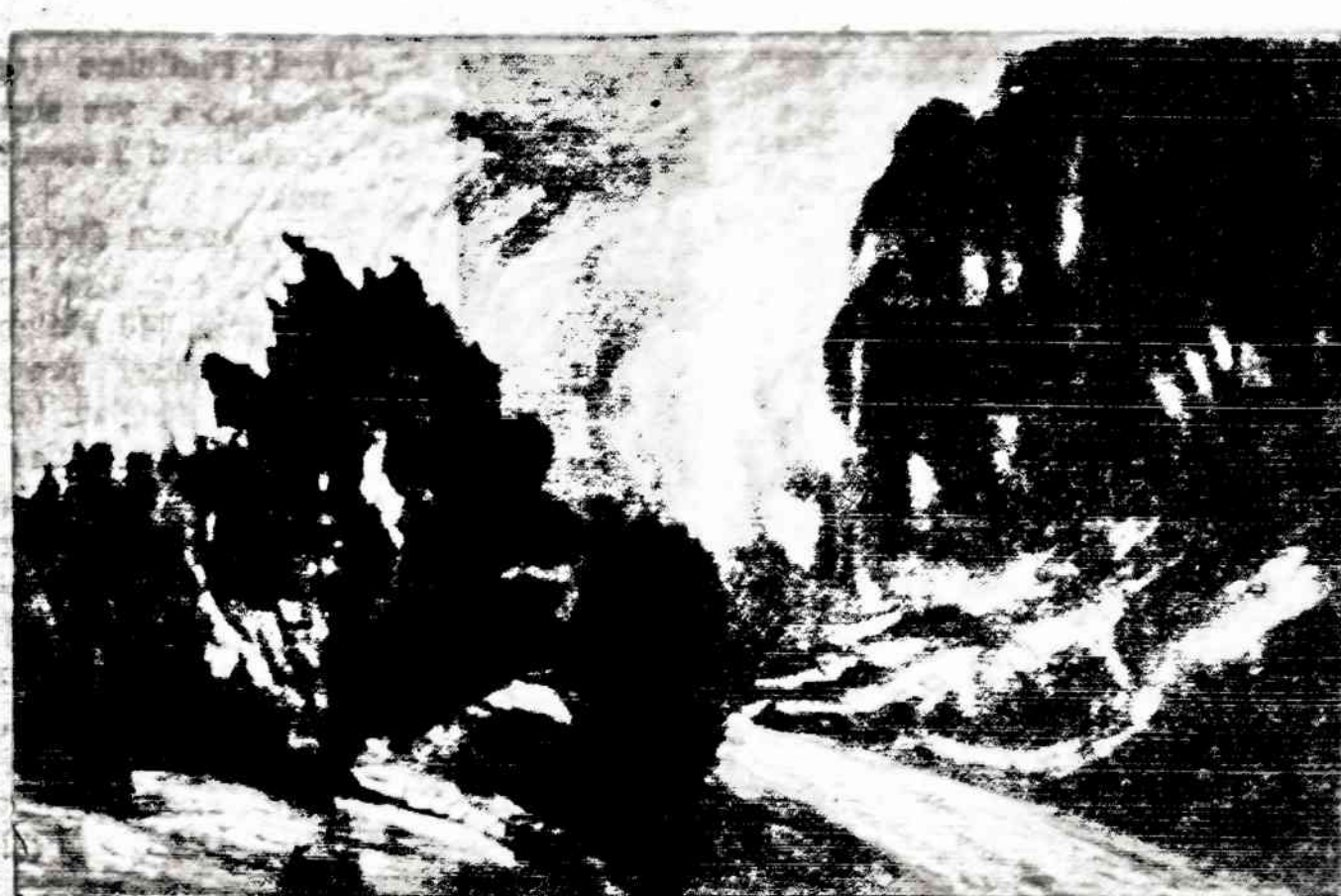
— Kaip beprotis išbėgau aš s,
palapinės ir atsisėdau ant ak-
mens. Lietus vis smarkiau ir
smarkiau lyjo. Perslapęs, aš,
pats nežinodamas kodėl, nuėjau
pas Olą Nikolajevną. Barake
pas ją buvo tyku, tik mūsų at-
sitrenkamos — į pageltusius
nešvarius stiklus užė. Ji gulėjo
išsitiesusi, užsimerkusi. Aš prie-
jau ir atsisėdau jos galukoji.

— O, tai tamsta? — atmerkė
akis ir, mieliai prakalbėjo ji.
— Kaip Tamstos ranka? —
— Dėkui, Geriau.
— Aš nieko neįtariau, nesupra-
tau. Viena klaidi mintis skau-
džiai ir įkyriai grėžė man smė-
genis.

— O man blogai, visai blogai,
— skundėsi ji. Ir staiga, kaž-
kokiu keistu, nerimo pilnu bal-
su, paklausė:
— O kur Viera? Tamsta jos ne-
matėi?

— Ne, Olga Nikolajevna, ne-
mačiau. Šiandieną ją atleido nuo
darbo. Paprasė viršininką ir
išsivaizdinkite — atleido. Kokie
geri pasidare, pasakykite — ma-
lonė... pajukavo ji. Pašnekėjęs
nevyko, aš buvau išsiblaškęs. Ol-
ga Nikolajevna rūpinosi dukters
"dingimu". Man nesmagu buvo
su Viera čia susitikti, tad ruo-
šiausi tuojau išeiti, bet kaip tik
tuokart išbėgo Viera apsikrovusi
ryšuliais, pakeltalais. Jos veid-
as buvo visiškai baltas, švie-
sios akys, kaip išgąsdintos gae-
ės, baimingai žvalgėsi į šalis. Ji
visai buvo kažin kaip nenatūra-
liai "pakilus" ir balsas ir ma-
niera — nevykęs vaidinimas.
Manęs nepastebėjusi, o gal tik
suvaicino kad nepastebinti — ry-
šulius ji sumetė ant nary
ir greitokai prabėgo: — "Ma-
mytė, brangioli, žiūrėk... Čia
sviestas, saldainiai, duona... ir
visa tai mūsų, mūsų mūsų...
Olga Nikolajevna, įvykio esmę
supratusi, liūdnei žvelgdama į
tuktę, tarė:

— Taip, taip... duona, balta,
duona ir saldainiai... Ir staiga
veidmens neišlaikiusi, ji užsiden-
rė rankomis veidą ir net pasikuk-
siodama galiai pravirko.
— O lietus vis lyjo ir lyjo, pil-
ta, kvepiančia žeme, paversda-
nas purvu. Kaž kur taigoje "ant
rpes" liūdnei moterišku balsu
lainavo: — Ach tu viršin-
ke, viršininke,
Paleisk mane mano,



ANTANAS PETRIKONIS

Kelias (Tapyba)

CICERO

Jonui Šumakarui Aiminči

Kai buvo gyvas Kazys Deve-
kis, jis kas rytą, pasivaikščio-
damas apeidavo visas 3 Cice-
roje veikiančias lietuvių kop-
lyčias, aplankydavo ligonius ir
parašydavo Naujienose apie
juos, o taip pat ir apie naujai
gimusius.

Kai pernai, lapkričio 12 d.
mirė Jonas Šumakaris, Nau-
jienose tilpo tik trumpa žinu-
dė, o jis buvo veržlus ir visada
stovėjo aukščiau savo draugų.
— Nu o pat pradžia iki mirties
prenumeravo Naujienas ir kit-
tus laikraščius.

Jonas buvo gimęs 1888 me-
tais birželio 21 d. Vilkaviškio
mieste. Einant jam šeštus me-
tus, mirė tėvelis ir toliau jis au-
gė prie patėvio. Buvo gabus ir
netilpo Vilkaviškyje. Norėjo mo-
kytis, bet patėvis jį mokslą ne-
leido. Budamas 18 metų, išvy-
ko Vokietijon "laimes išskoti".
Po kelių mėnesių, ismukęs į
prekinį laivą, pasiekė Škotiją,
kur anglų kasyklose išdirbo 3
metus. Bet ir čia jis nerimo.

— Gavęs sesers vyro adresą, jo
prisipažė, kad sudarytų doku-
mentus atvykti į JAV. 1910 me-
tais, tūtidamas 22 metus am-
žiaus, išlipo į Amerikos žemę.
Dirbo sluvyklose. Kūdama-
mas dėl geresnių darbo sąlygų,
pateko net kalėjimui. Buvo pa-
leistas iš darbo.

Buvo draugiškas, mėgo lie-
tuviską sveiką ir šokių, bet
buvo ir taupus ir didelis lietu-
vis — patriotas. Nerasdamas
čia tinkamos merginos šeimai
sudaryti, 1924 m. parvyko
Lietuvon. Emė draugauti su
Petronėle Rusevičaitė, su ku-
ria, po kelių mėnesių, sukūrė
šeimą. 1925 m. grįžo į JAV, o
netrukus atsikvietė ir žmona.
Bet, kai čia buvo sunkūs depre-
sijos metai, jis žmoną su vai-

Nes cinga jau griebia mane,
Nebėgėsiu jau niekad ta-
da...

Vertė: Jonas Butėka

kučiais pasiuntė atgal į Lietu-
vą, o pats dirbo bartenderiu, slos Rožės, Kestučio ir namų
gumos fabrike ir kur tik buvo
darbo. Pagerėjus laikams, grįžo
atgal į siuvyklą ir parsikvietė
šeimą iš Lietuvos.

— Į pensiją išėjo 1955 m., su-
laukęs 67 metų.
Be žmonos, liko du sūnūs —
Jonas ir jo žmona Velma. Al-
girdas ir žmona Julija su pen-
kiais vaikučiais. Be to visa eilė
giminių. Brazilijoje sesuo Ru-
telionienė su keturiais vaikučiais,
Detroito pussesrė Anna Dau-
kus, Clevelande pusbrolio sū-
nus Albertas Šumakaris, Kali-
fornijoje švogeri Petras Ruse-
vičius, Lietuvoje trys pusbrolio
dukros Viktorija, Agota ir Adė
le Šumakarytės ir dvi švogeri-
sės Ursulė Pranaušienė ir
Agota Samuolienė su seimomis.

Jonas Šumakaris buvo veik-
lus SLA 301 kuopos narys ir
buvo išrenkamas į kuopos val-
dybą. 1973 m., kai jam suėjo
85 metai, SLA 301 kuopos val-
dyba jam suruošė pagerbimą.
Be to priklausė vyrų ir moterų

apsviatos draugijai, Raudono-
va, o pats dirbo bartenderiu, slos Rožės, Kestučio ir namų
gumos fabrike ir kur tik buvo
darbo. Pagerėjus laikams, grįžo
atgal į siuvyklą ir parsikvietė
šeimą iš Lietuvos.

Savo vyro — tėvo brangiam
atminimui šeima, linkėdama,
kad jam būtų lengva Lietuvių
tautinių kapinių laisva, šventa
žemelė ir prižadėdama jo nie-
kuomet nepamiršti, sukūrė ei-
lęraščių.
S. P.

NAUJIEOSE GALIMA GAUTI:

1. J. Augustaičio ANTANAS SMETONA ir jo veikla. 156 psl.
minkšti viršeliai \$2.50
2. J. Augustaičio V. VARDYS IR SOVA APIE RASTIKIO AT-
SIMINIMUS. 36 psl., minkšti viršeliai \$1.50
3. Vincas Zemačis, LIETUVIŲ ETNINIŲ SIENŲ KLAUSI-
MAIS. 104 psl., su žemėlapiu, minkšti viršeliai \$2.00
4. Vincas Zemačis, PAVELUOTAS LIETUVOS KRIKŠTAS,
minkšti viršeliai, 52 psl. \$1.00

NAUJIEŲ

Halsted Street, Chicago, Illinois 60608



The all-American frankfurter adapts easily and tastefully to
this economical, sure-to-please family dinner. Olive-Frank-
furter Skillet Supper is an excellent choice for a low-cost, all-
in-one dinner dish, because it costs only about 50¢ per serving
for a family of five.

California ripe olives add a pleasing taste and texture, along
with tomatoes and green onions simmered in a golden sauce.
Cook it all in one skillet and serve it over mounds of thin spa-
ghetti with fresh crusty rolls and butter. For only pennies this
dish provides both meat and vegetables for a tasty dinner that
goes together quickly and easily.

Choose canned California ripe olives in one of the smaller,
pitted sizes for this dish (there are nine sizes to choose from—
all the way up to Super Colossal).

OLIVE-FRANKFURTER SKILLET SUPPER

- (Makes 4 to 5 servings)
- | | |
|--|---|
| 1 1/2 cups canned pitted
California ripe olives | 1 (10 3/4 oz.) can condensed
chicken broth |
| 1 (1-lb.) package
frankfurters | 1 small bay leaf, crumbled |
| 1/2 cup sliced green onions | 1/2 teaspoon basil, crumbled |
| 2 tablespoons cooking oil | 1/4 teaspoon salt |
| 1 (1-lb.) can tomato wedges | 1/4 teaspoon pepper |
| | 1 1/2 tablespoons cornstarch |
| | Thin spaghetti |

Cut olives in wedges, cut franks in 1-inch diagonal slices.
Saute olive wedges, franks and onion in oil slowly for five
minutes. Add tomatoes, broth, bay leaf, basil, salt and pepper.
Bring to boil, lower heat and simmer, uncovered, five min-
utes. Blend cornstarch with 2 tablespoons cold water. Stir
into the hot mixture and cook, stirring until mixture thickens
slightly. Serve with hot spaghetti.

ŠVENTO RAŠTO PAMOKYMAI IR PAAIŠKINIMAI KIEKVIENĄ DIENĄ BŪTINI KRIKŠCIONIUI

"Viešpaties ranka buvo su jais ir didelis skaičius, kurie įtikėjo,
grėžėsi į Viešpatį".

Ap. Darb. 11:21.

Viešpaties ranka šioje vietoje reiškia jo galybę ir vadovybę. Dėlto
kiekvienas Dievui pasiuntęs krikščionis yra tarsi Viešpaties pirštas.
Jei norime būti pasiruošę tarnauti Dievui ir būti jo atstovais, tai turime
klausyti jo, priimti jo patarimus ir pasielgti kaip jis reikalauja. Reikia
taip pat žiūrėti, kad mūsų darbai būtų vaisingi ir kad būtumėm tikrais ir
tinkamais Aukščiausiojo Dievo pasuntiniais. Todėl reikia prašyti iš aukš-
tybių pareinančios dangiškos išminties, priimti Dievo siųstąsias pamokas
ir pasinaudoti visomis prieinamomis tarnavimo progomis.

Visi žino, kad mirtis yra žlaun ir paliečia kiekvieną. Bet kur yra mi-
rus...? Į ką klausinė atsako knygotė "Vilnis po mirties", kurią gausite
nemokamai. Rašykite:

F. ZAVIST, 3715 WEST 66th STREET, CHICAGO, ILL. 60629

SV. RAŠTO TYRINETOJAI

Mažeika & Evans

Laidotuvių Direktorai

6845 SOUTH WESTERN AVE.

Trys Moderniškos Koplyčios

Mašinoms Vieta

Tel. 737-8600

Tel. 737-8601

EUDEIKIS

GAIDAS -- DAIMID

SENIAUSIA IR DIDZIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA

4605-07 So. HERMITAGE AVENUE

Tel.: YArds 7-1741-1742

4330-34 So. CALIFORNIA AVENUE

Telefonas: LAFayette 3-0440

MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

PETKUS

TEVAS IR SŪNUS

MARQUETTE FUNERAL HOME

2533 W. 71st Street

Telef.: GROvehill 6-2345-6

1410 So. 50th Ave., Cicero

Telef.: TOWnhall 3-2108-9

TRYS MODERNISKOS KOPLYČIOS

AIKSTE TUTOMOBILIAMS PASTATYTI

NARIAI:

Chicago

Lietuvių

Laidotuvių

Direktorių

Asociacijų



AMBULANCE

PATARNAVI-

MAS DIENA

IR NAKTĮ

TURIME

KOPLYČIAS

VISOSE MIESTU

DALYSE

ANTANAS M. PHILLIPS

TOMAS IR LAURYNAS LABANAUSKAS

3307 So. LITUANICA AVENUE. Phone: YArds 7-3401

BUTKUS - VASATIS

1440 So. 50th Ave., Cicero, Ill. Phone: OLYmpic 2-1003

PETRAS BIELIUNAS

4348 So. CALIFORNIA AVE. Phone: LAFayette 3-3572

GEORGE F. RUDMINAS

3319 So. LITUANICA AVE. Tel.: YArds 7-1138-1139

STEPONAS C. LACK IR SŪNUS

(LACKAWICZ)

2424 WEST 69th STREET

Rf public 7-1213

2314 WEST 23rd PLACE

Virginia 7-6672

11028 SOUTH WEST HIGHWAY, Palos Hills, Ill. 974-4418

P. J. RIDIKAS

3354 So. HALSTED STREET

Phone: YArds 7-1911

Nauji leidiniai

Sia vasara iš spaudos išėjo dail. Vlado Vaitiekūno knyga: "Lietuvių Tautos Reinkarnacinė Veda-Zinyčia". Albumo formata, 76 psl. Storas popierius, gausu paties autoriaus iliustracijų, vinjetų ir tapybos reprodukcijų. — simbolinių kūrinių. Ofsetu spausdino Krumplior Stulpino Quester spaustuve, Chicago, Ill. Kietais apdarais kaina 10.00.

Visas tekstas atliktas kursyvu didžiosiomis raidėmis, neįskiriant nei straipsnių pavadinimų, kas daro truputį monotonišką techninę įspūdį. St. Tamuličio patrauklus įvadas. Autorius savo žodyje pasisako: "Šiame veikle nieko nesimysliu spresti mokslinių požiūrių. Visur savo samprotavimus remiu regėjimu bei metafizika. Tik mažose užuominose paliečiu astronomiją, ar gamtos evoliucinį vystymąsi, ir tai be jokių pretenzijų į mokslines išvadas."

Pirmoje knygos dalyje dail. Vaitiekūnas liečia indų tikybos dalykus, ypatingai reinkarnaciją. — amžiną atgimimą žmoguje ir gamtoje, iš Rig Vedos himnų. Tačiau nepažįstant senovės "teologijos" ar legendų, sunku daryti bet kokias išvadas. Tik specialistai teologai tuo klausimu gali pasisakyti, o kontraversijų visada gali būti. Antroje knygos dalyje auto-

rius rašo apie senovės lietuvių dievaukus bei deives, jų gamtos aprašų garbinimą, tradicijas, netiesiogiai krikščionių tikėjimo, nedarydamas palyginimų su kitomis religijomis ar mitologija.

Dail. Vaitiekūnas jau seniai pradėjo domėtis metafizika ir simbolika. Jis sukūrė ne mažai simbolinio žanro paveikslų: buvo surengęs keletą tų paveikslų parodų. Dabar savo knygoje, gal būt, plačiau išdėstė savo mintis, ko tapyboje sunku būtų išsakyti tuo pačiu klau-

M. Šilekis

TRUMPAI

— Artėjant mokslo metams svarbu žinoti mokyklų ir kitų lituanistinio švietimo institucijų adresai. Vienintelė išeivijos lietuvių aukštoji mokykla yra Pedagoginis Lituanistikos Institutas, 5620 So. Claremont Av., Chicago, Ill. 60636. Instituto Akivaizdinio skyriaus instruktorius yra A. Dundulis, o Neakivaizdinio — J. Serapinas, 2543 W. 69 St., Chicago, Illinois 60629. Klevelande veikia Pedagoginiai Lituanistikos Kursai,



VAL. VAITIEKŪNAS

Atominė idėja

dir. V. Kavaliūnas, 17918 Har-

land Ave., Cleveland, OH 44119

— Juozas Masilionis yra Chicago Aukštesniosios mokyklos direktorius. Tėvų komiteto pirmininkė Stasė Kelečienė. Direktorius adresas: 4632 So. Keating Ave., Chicago, Illinois 60632. Pamokos būna šeštadienio Jaunimo centre.

— Br. Kristopaitis, jūrininkystės pirmūnas ir Lietuvos prekybos laivyno kapitonas, atsiuntė JAV laivyno leitenanto Kosto Burbulio nekrologą ir tokį laišką: "Vietoj, tolimai nepasiekiamo, vienišo Kosto Burbulio kapo padėti gėlių puokštę, skiriu 5 dol. Jūsų mašinų

fondui. Dekui.

— M. Kūjas, Mažosios Lietuvos lietuvių veikėjas iš Pilzen apylinkės, iš anksto be raginimo prašė prenumeratą, o savo gerus linkėjimus atlydėjo \$5 auka Naujienų paramai. Kazys Rutkauskas iš Rockfordo atsiuntė \$4. P. Bliūdžius iš Detroito atsiuntė \$2. Tos apylinkės tautietis užsisakė Naujienas vieneriems metams ir atsiuntė \$4 auka, bet pavardės prašė neminėti. Dekui visiems. Visi skaitytojai prašomi remti Naujienas ir jas platinti. Visi lietuviai kviečiami į jas atkreipti savo dėmesį, gerai su jomis susipažinti ir pareikšti savo asmeninę nuomonę, jas užsisa-

Naujienoms reikalingas

LINOTIPININKAS

Jauna vyrą ar moterį apmokysime šio amato. Darbo valandomis informacijų prašome kreiptis šiuo telefonu:

HA 1-6100.

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

MARIJA NOREIKIENE

2608 West 69th St., Chicago, Ill. 60629 • Tel. WA 5-2787

Didelis pasirinkimas geros rūšies įvairių prekių.

MAISTAS IŠ EUROPOS SANDĖLIŲ.

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

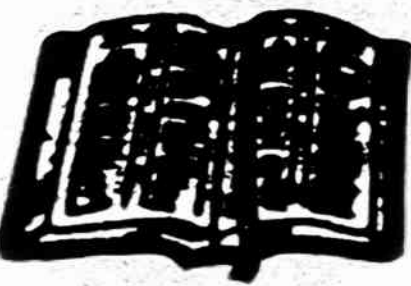
Cosmos Parcels Express Corp.

MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE

2501 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629 • Tel. WA 5-2737

3333 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608 • Tel. 254-3328

V. VALANTINAS



KNYGA — GERIAUSIA DOVANA

Kiekvienas lietuvis, kuriam rūpi gimtinio krašto laisvė ir lietuvių gerbimas, privalo susipažinti su žemiau išvardintomis knygomis. Čia suminėtas knygas galima užsisakyti Naujienose.

Juozas Kapačinskis, SIAUBINGOS DIENOS. Atsiminimai apie džiugią Lietuvą, bėgimą nuo bolševikų ir gyvenimą tremtinių stovyklose Vokietijoje. 273 psl., kietais drobės viršeliais kaina 4 dol.

Juozas Kapačinskis, IŠEIVIO DALIA. Atsiminimai. Beivio Dalia yra natūrali ankstesniųjų atsiminimų tęsia. Tai yra Amerikoje besikuriantis ir patvariai įsikūrusio asmens istorija. Knyga gausiai iliustruota. 300 psl. Kaina 7 dol.

ČIKAGIETIS ĮSPODŽIAI KOMUNISTŲ PAVERTGTO, LIETUVOS. Autorė buvo Vilnijoje, Trakose, Druskininkuose, Kaune, Naudakiniuose, Klaipėdoje ir Palangoje. Vaizdus aprašymas, ką ji ten matė, kokias kalbas girdėjo ir ką jai žmonės pasakė. 95 psl. \$1.50. Yra taip pat išversta į anglų kalbą.

M. Žolienko, SATYRINĖS NOVELĖS. Genialaus rusų rašytojo 80 satyrinių novelių, 199 psl., kaina \$2.

D. Kurelis, KELIONĖ Į ANAPUS GELEŽINIS UZDANGOS. Autoriaus pastabomis neapgauna. Intimisto ir agitpropos propaganda bei užmašavimai. Abi knygos parašytos lengvu, gražu stiliumi.

Prof. P. Pakarklis, KRYŽIUOČIŲ VALSTYBĖS SANTVARKOS BRUOŽAI. 178 psl. dokumentuota istorinė studija apie prūsų likimą. Kaina \$2.

Vincas Zemaitis, LIUBILNO UNIJOŠ SUKAKTIES PARAIŠTĖ. 84 psl. Kaina \$1.50.

Šie ir kiti leidiniai yra gausiai NAUJIESE, 1739 So. HALSTED ST., CHICAGO, ILL. 60608 atsiunskant darbo valandomis arba užsakant paštą ir pridant čekį ar piniginę perlaiką.

kyti. Platinimo vajeaus proga Naujienos yra siunčiamos susipažinimui 2 savaites nemokamai.

— Juozas Širvaitis, (Detroit, Mich. tarp kita ko taip rašo: "Siunčiu \$40 piniginę perlaiką. Tai metinei prenumeratai, o kas yra daugiau, tai skiriu Naujienų paramai, nes aš rėmiau, remiu ir remsiu Naujienas, nes jos yra geras laikraštis. Daug geriau visi mūsų bendrieji dalykai klostytųsi jei naujieji veikėjai neignoruočiau Naujienas, o jas skaitytų. Vienašališka informacija yra visų blogybių priežastis ir nesantaikų motina." Dekui už laišką ir už \$14 auką.

JAV L. B-NES PRANESIMAS

Connecticut Valstijoj inkorporuota JAV L. B-nė padavė į teismą Illinois valstijoj inkorporuotą JAV L. B-nę.

Priežastis — tas pats pavadinimas.

Atrodo, kad mūsų emigrantiškos bėdos didėja. Tiek daug kalbama apie reikalingumą vienybės, bet kai kas nesigėdi net teismo pagalba mūsų tarpusavyje nesusipratimams spresti.

Connecticut valstijoj inkorporuota L. B-nė padarė šį gėdingą žingsnį.

Nežiūrint šito fakto.

Nors bendradarbiavimą su Lietuvos okupantu (bendradarbiauti — tas pats kas remti) viešai pasmerkė visos didžiosios Amerikos lietuvių organizacijos, kaip: Tautinė Sąjunga, socialistai, liaudininkai, krikščionys demokratai, SLA, VLIK-as, ALT-a, o tikrumeje ir kiekvienas Amerikos lietuvis, kuris dar turi tautinės ir asmeninės garbės jausmą, bet Connecticut valstijoj inkorporuota L. B-nė nepaliauja įniršusiai kenkti VLIK-ui ir ALT-ai. Neapkenčia nė vieno, kuris šias būtinas institucijas remia ir stengiasi visus įrikiuoti į Lietuvos okupanto, lietuvių tautos žudiko drangų eiles.

Dėsiame visas pastangas, kad taip neįvyktų.

Dr. Vyt. Dargis, JAV L. B. Centro Valdybos pirmininkas.

Dr. Val. Plioplys, JAV L. B. Tarybos pirmininkas.

HELP WANTED — MALE Darbininkų Reikia

MAINTENANCE MECHANICS

For plant in heavy metals industry. Applicants must have well rounded mechanical background of conveyor systems, overhead cranes, hydraulic systems and other plant machinery.

Welding experience also required. R. LAVIN & SONS, INC

3426 S. KEDZIE AVE. An equal opportunity employer

A-G AUTO REBUILDERS needs auto-body combination man. Must be experienced. Steady. Paid holidays and vacations. 3518-24 West 63rd St. Phone 776-5888.

RADIO OPERATORS

WILL TRAIN Permanent or Part Time DAYS or EVENINGS

ROGERS RADIO COMMUNICATIONS

55 E. Washington

CHICAGO, ILLINOIS 60602 782-7500

HELP WANTED — FEMALE Darbininkų Reikia

GENERAL OFFICE CLERICAL

Position with a future. Exciting work in Radio Communication Field.

"MOBILE TELEPHONES — POCKET BEEPERS"

Bright personality, ability to work with public.

ROGERS RADIO COMMUNICATIONS

55 E. WASHINGTON ST. Room 201 Chicago, IL 60602 782-7500

REAL ESTATE

Namai, Zemė — Pardavimui REAL ESTATE FOR SALE

Namai, Zemė — Pardavimui REAL ESTATE FOR SALE

PASKOLOS PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAMS IR ZEMAIS NUOSIMCIAIS MENESINIAIS ISSIMOKĖJIMAMS

DEL VISŲ INFORMACIJŲ KREIPTIS Į

MUTUAL FEDERAL SAVINGS

PETRAS KAZANAUSKAS, Prezidentas

2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Virginia 7-7747

GRAZUS BUNGALOW. 2 miegamieji ir valgomasis. Arti šv. Kryžiaus ligoninės.

2 BUTU puikus mūrinis, vakarus nuo California Ave. arti parko.

6 BUTU mūrinis, puikiai išlaikytas, Marquette Parke.

2 BUTU medinis — \$12,000.

SIMAITIS REALTY

Notary Public

Insurance, Income Tax

2951 W. 63rd St. Tel. 436-7878

BUDRAITIS REALTY

Ivairi apdrauda — INSURANCE

BUTU NUOMAVIMAS — parenkam nuomininkus

4243 W. 63rd St., Chicago

Tel. 787-0600.

REAL ESTATE — OUT OF TOWN Nuosavybės — kitur

FLORIDA'S MACKLE BROS. INC.

A famous name in Southern Building

Regional Office Cameo Tower Building

7234 West North Avenue

Elmwood Park, Illinois 60635

Area Code 312 771-8200

ANNA DOCHES

Lithuanian Representative

Siuntiniai į Lietuvą

ir kitus kraštus

P. NEDZINSKAS, 4065 Archer Ave.

Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5980

AR JAU PASIDARĖTE

SAVO TESTAMENTĄ?

Tuo reikalu Jums gali daug padėti teisininko Prano Šulo patarimai, "Sūduvos" išleista knyga —

KAIP SUDAROMI

TESTAMENTAI

Su legalios formomis

Knyga su formomis gauna-

ma "Naujienų" administracijos.

Knygos kaina \$3. Su legalios formomis — \$3.50.

Užsakymus su Money orde-

riu siunsti: "Naujienos", 1739 S.

Halsted St., Chicago Ill. 60608.

Halsted St., Chicago Ill. 60608.

ruošta, teisėjo Alphonse Wells

HELP WANTED — MALE-FEMALE Reikia Darbininkų ir Darbininkių

SUAUGUSIŲ PORA nuo 30 iki virš 40 metų reikalingi svarūs palaikymo ir apžiūros darbai daugiaubiam namams. Duodama 3 miegamųjų butas ir alga. Reikia mokėti ir suprasti angliskai. Likusis namas yra itasca, Illinois. Teirautis angliskai nuo 8:30 ryto iki 7 val. vakaro. Tel. 529-6908.

MISCELLANEOUS Įvairūs Dalykai

TRAVEL TRAILER

1977 — 28 foot. Never used, air cond., self contained. Many extras. 3 year warranty. Original cost \$8,500 — sacrifice due to death \$5,600. 275-8610

and PLEASE make people more careful

185 North Wabash Avenue 2nd Floor Chicago, Ill. 60601

BEST THINGS IN LIFE

Lail Frank Zepolis

1208 1/2 W. 75th St. GA 4-8654

State Farm Life Insurance Company

SKAITYK IR KITAM PATARK

SKAITYTI "NAUJIESE"

— NAUJIESE, CHICAGO, ILL. — Tuesday, August 2, 1977